

bb. 61. / a minisztertanács... 7. folyt. / gy

a most elfogadott kormányhatározat a korszerű követelményeknek megfelelően rögzíti az alapvető polgári védelmi feladatokat. ezek között említi a lakosság - támadó fegyverek hatása elleni - egyéni és kollektív védekezésre történő felkészítését, ellátását a szükséges védőeszközökkel, életvédelmi létesítmények létrehozását, az anyagi javak és eszközök, valamint a különleges értékű vagyontárgyak /kulturális értékek, műkincsek, stb./ védelmét, az ország lakossága megbízható, gyors riasztásának és tájékoztatásának megszervezését, a mentési és az ezzel összefüggő egyéb feladatok ellátásának rendjét. meghatározza, hogy a védekezésre történő felkészülésben - és szükség esetén a végrehajtásban - az állami szerveknek, a szervezeteknek és a társadalmi szervezetek irányító szerveinek milyen általános és különleges feladatai vannak, rögzíti a különböző feladatok végrehajtásában érdekelt szervek között az irányítás és a felelősség kérdését, s az eddigi tapasztalatok figyelembe vételével újból szabályozza a polgári védelemmel kapcsolatos anyagi és pénzügyi tervezés, ellátás rendjét./mti/

17. 12/-n

-8-

Wz

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1966. január 21.

bb. 1. kristóf istván beszéde

ms/j/zs/gy/la

1966. január 21.

a szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk kristóf istvánnak, az mszbt főtitkárának az mszbt kongresszusán elmondandó beszámolóját. keretet később adunk. a beszéd embargós, csak jelzésre használható fel.

kristóf istván bevezetőben hangoztatta:

- a nagy októberi szocialista forradalom hajnalától, majd pedig az 1919-es magyar tanácsköztársaság harcok időszakától kezdve immár több évtizedes internacionalista, testvéri barátság fűzi össze a nagy lenin zászlaja alatt tömörült szovjet népet és a szocialista forradalomért küzdő magyar dolgozókat. ez a kapcsolat a közös célokon, közös érdekeken kívül a két nép szívében élő mély rokonszenv szilárd alapjaira épült, s legutóbbi kongresszusunk óta eltelt hat esztendőben is szorosabb, sokrétűbb lett.

- ma amikor a szovjet nép a kommunizmus építésén, a magyar nép pedig a szocialista társadalom teljes felépítésén dolgozik, viszonyunk az eszmék és célok azonosságán, az internacionalizmus szilárd elvi alapjain, államaink szövetségi kapcsolatain nyugszik. a magyar nép legközelebbi barátjának, legjobb szövetségeseinek és igaz testvéreinek tekinti a szovjet népet. a magyar-szovjet barátság ápolása és további elmélyítése természetesen nemcsak a mi társaságunk ügye, hanem minden magyar kommunista, internacionalista kötelessége és a szocializmust építő minden becsületes ember feladata.

202 /folyt. köv./

bb. 1. /kristóf istván... 1. folyt./ gy

- a magyar és a szovjet nép barátságának további elmélyítése megfelel népünk érdekeinek, az egész nemzetközi munkásmozgalom érdekeinek, a béke és a haladás ügyét szolgálja. Tudatában vagyunk annak, hogy szocialista vívmányaink azért véglegesek és visszavonhatatlanok, mert örökösünk néphatalmunk szilárdságán és eltérhetetlen szálak fűznek bennünket a világ első szocialista államához. a szovjetunió fiai vérüket hullatva, életüket áldozva hozták el nekünk a felszabadulást, a nemzeti függetlenséget és a társadalmi-gazdasági rend átalakításának lehetőségét. a szovjetunió mindenkor mellettünk állt, segített bennünket tapasztalataival, példájával, önzetlen támogatást nyújtott és nyújt szocialista építő munkáknál. a nagy szovjetunió hozzánk fűződő kapcsolataiban is példáját adja annak, hogy mindenekelőtt a közös érdekeket, a két nép és az általános társadalmi haladás ügyét tartja szem előtt.

- a szovjetunió egész külpolitikája, szilárd és tántoríthatatlan békepolitikája a világ minden népének, köztük a szocialista országok népeinek érdekeit fejezi ki - állapította meg ezután. - a nemzetközi helyzet az utóbbi időben feszültebb lett, mert az imperialisták, elsősorban az amerikaiak, tudatosan mérgezik a világpolitika légkörét és az államok kapcsolatait. gyarmatosító háborút viselnek vietnamban, beavatkoznak dominika és más országok belügyeibe, fokozzák a katonai kiadásokat és a fegyverkezést. a béke védelme, a békéért vívott harc eddig is feladata volt minden becsületes embernek, most azonban az eddiginél is szivósabban, erélyesebben kell küzdenünk érte - hangoztatta.

- a békeharc fő támaszai a szocialista országok rendelkeznek azzal a gazdasági és katonai erővel, azokkal a politikai lehetőségekkel, amelyek reálissá teszik a világ népeinek békeharcát és elérhető céllá teszik a világháború megakadályozását. a békét védelmező leghatalmasabb erő azonban a szovjetunió, amelynek nagy áldozatokkal megteremtett hatalmas ereje biztató távlatokat ad a békéért vívott igazságos küzdelemnek.

/folyt. köv./

2000

bb. 1. /kristóf istván... 2. folyt./ gy

- miközben az amerikai imperializmus élezi a nemzetközi helyzetet és mérgezi a légkört, a szovjetunió mindent megtesz, hogy olyan béke legyen a világon, amelyben minden nép csorbítatlan nemzeti függetlenségben élhet, minden ország határai, sérthetetlenek, senki nem avatkozik be más népek belügyeibe, szabadon érvényesül a népek önrendelkezési joga.

- jól látható mindezt a világ népei most, a taskenti megállapodás fényénél. a szovjetunió sikerrel fáradozott azon, hogy - figyelembevétel a két fél megegyezési óhaját -, megegyezést hozzon létre india és pakisztán között. szocialista állam játszott közvetítő szerepet két más társadalmi rendszerű ország megállapodásában, és ez jól mutatja, hogy ha megvan a béke őszinte óhaja, a társadalmi rendszerek különbözősége nem akadály.

- ugyanilyen célokért küzdött és küzd a szovjetunió mindig és mindenütt; akkor is, amikor hathatós és nagy támogatást nyújt a függetlenségét védelmező vietnami népnek, akkor is, amikor az általános és teljes leszerelésért, a vitás nemzetközi kérdések tárgyalások útján történő megoldásáért fáradozik.

- ugyanezen célokért küzd a szovjetunióval együtt a magyar népköztársaság is, védve népünk függetlenségét, békés építőmunkáját, harcolva a világ népeinek békéjéért és függetlenségéért.

kristóf istván ezután a magyar-szovjet gazdasági kapcsolatok fejlődését méltatta és számos ténnyel, adattal mutatta be, hogyan segítette a szovjetunió iparunk, mezőgazdaságunk fejlődését. szólt a két ország közötti munkamegosztásnak és árucseréforgalomnak fejlődéséről, áttekintést adott az egyre bővülő tudományos és kulturális kapcsolatokról, magyar, illetve szovjet írók műveinek kölcsönös kiadásáról és előadásáról, kiváló művészek és együttesek magyarországi, illetőleg szovjetunióbeli fellépéséről.

/folyt. köv./

2000

bb. 1. /kristóf istván... 3. folyt./ gy

a továbbiakban beszámolt az mszbt tevékenységéről, amelyet legutóbbi kongresszusa óta kifejtett.

- az utóbbi években a magyar-szovjet baráti társaság továbbfejlődött és erősödött. országos, budapesti, kerületi és megyei elnökségeink és társaságunk aktivistáinak ezrei végrehajtották legutóbbi kongresszusunk határozatait. az országos elnökség elismerését és köszönetét fejezi ki mindazoknak, akik az elmúlt években budapesten és vidéken, üzemekben és termelőszövetkezetekben, az élet különböző területein fáradhatatlanul, odaadón munkálkodtak a magyar-szovjet barátság elmélyítésén.

- társaságunk úgy véli, - s ebben a szovjet-magyar baráti társaság is egyetért velünk -, hogy a két nép közötti barátság elmélyítésének egyik legfontosabb formája a közvetlen személyes kapcsolatok kialakítása és fejlesztése. arra törekedtünk, hogy a magyar és a szovjet dolgozók minél nagyobb számban ismerkedjenek meg egymás életével, munkájával, minél több magyar és szovjet ember között jöjjön létre személyes kapcsolat, közvetlen barátság. ezért fordítottunk olyan nagy figyelmet a delegációk társaságaink között rendszeressé vált cseréjére, a magyar-szovjet turistaforgalomra, a magyar és szovjet megyék, városok, üzemek és intézmények testvérkapcsolataira, a fiatalok és felnőttek levelező-mozgalmára.

/folyt. köv./

-4-

/bb 1. kristóf istván.....5.folyt./vm

az elmúlt hat esztendőben a bővülő turistaforgalommal párhuzamosan tetemesen bővültek a két ország közötti közvetlen, személyes kapcsolatok is. turisták tíz- és tizezrei keltek át a határon, hogy jobban megismerjék szomszédjuk életét. a barátság egyre több embernek válik személyes élményévé, évről-évre nő azoknak a száma, akiknek közvetlen ismerősei vannak szovjet földön, illetve magyarországon. a két országot immár nemcsak az államközi szerződések, a közös célok, nemcsak a belső berendezkedés hasonlósága és a külpolitikai érdekazonosság fűzi össze, hanem a dolgozó emberek közvetlen kapcsolatának számtalan láthatatlan, de erős szála is.

- az elmúlt években javasoltuk az állami szervek, tudományos és kulturális intézmények, üzemek, termelőszövetkezetek vezetőinek, hogy támogassák és segítsék a munkában élenjáró dolgozók utazásait a szovjetunióba. ez a kezdeményezésünk kedvező visszhangra talált. innen a kongresszusról is kérjük az illetékeseket: a jövőben is segítsék elő, hogy a szocialista építőmunka legjobbjai, munkások, termelőszövetkezeti parasztok, mérnökök, pedagógusok, orvosok, stb. minél nagyobb számban jussanak el a szovjetunióba.

- baráti társaságunk elnökségei igen körültekintően, szívet és odaadással gondoskodik arról is, hogy a hazánkba látogató szovjet emberek, delegátusok és turisták jól érezzék magukat nálunk, megismerkedjenek népünk életével, kulturájával. a hazánkba érkezett szovjet turistacsoportok részvételével az elmúlt öt év alatt több mint 2000 magyar-szovjet baráti találkozózt rendeztünk, ebből mintegy 300 elsősorban a szakmai tapasztalatcserét szolgálta.

- az utóbbi években tovább fejlődött és bővült a magyar és szovjet megyék, városok, üzemek, intézmények testvérkapcsolata -folytatta.- szeged és ogyessza, zala megye és herszon terület, pécs és tvov, kaposvár és kalinyin, dunaujváros és kommunarsz, a győri richard és a kupavnai finomposztógyár, a debreceni kossuth lajos tudományegyetem és a kijevi sevcsenko egyetem - és sorolhatnánk tovább azokat az intézményeket, üzemeket, amelyek testvérkapcsolatot létesítettek szovjet üzemekkel és intézményekkel.

- a magyar-szovjet testvérkapcsolatok fejlesztésében véleményünk szerint még sok kiaknázatlan tartalék rejlik.

/folyt. köv./

-6-

bb. 1. /kristóf istván... 4. folyt./ gy

a két baráti társaság az elmúlt években a legnagyobb nemzeti ünnepek továbbá különböző kulturális események és rendezvények alkalmából cserélt delegációkat. a küldöttségek számára mindkét fél egyre gazdagabb, tartalmasabb programokat állított össze. a magyar-szovjet baráti társaság küldötteiként neves közéleti személyiségek, tudósok, művészek, munkások és parasztok, veteránok látogattak a szovjetunióba. delegációinkat mindenütt őszinte barátsággal, vendégszeretettel fogadták, küldötteink megismerkedhettek a szovjetunió népeinek a kommunizmus építésében elért nagyszerű eredményeivel, kicserélték tapasztalataikat tudósokkal, művészekkel, munkásokkal, kolhoz-parasztokkal.

- a szovjet-magyar baráti társaság ugyancsak több delegációt küldött magyarországra az elmúlt években. a delegációk tagjaiként kiemelkedő szovjet társadalmi, gazdasági, kulturális és tudományos személyiségek látogattak hazánkba. különösen nagy jelentőségű volt számunkra, hogy hazánk felszabadulásának 20. évfordulója alkalmából baráti társaságunk meghívására 140 tagú szovjet küldöttség érkezett hazánkba. a szovjet hadsereg volt tisztjei, katonái, az elesett nősök hozzátartozói vettek részt felszabadulási ünnepségünkön. a szovjet hadsereg tábormozgatói, tisztjei és katonái, akik harcoltak hazánk felszabadításáért, vérüket hullatták népünk szabadságáért és függetlenségéért, husz év távlatából győződtek meg arról, hogy népünk élni tudott a szabadság adta lehetőségekkel, és az akkor romokban heverő, elmaradott országból virágzó, fejlett, a szocializmus teljes felépítésén munkálkodó ország lett. ez a látogatás maradandóan mély élményeket jelentett mind a szovjet veteránok, mind pedig azoknak a magyar városoknak, falvakban, üzemeknek lakossága és dolgozói számára, ahová a szovjet vendégek ellátogattak.

- az mszbt az elmúlt években kezdeményező szerepet játszott abban, hogy szakmai - ipari, mezőgazdasági, kulturális - turista csoportok látogassanak a szovjetunió különböző területeire.

/folyt. köv./
Zee

/bb 1. kristóf istván...6.folyt./vm

ugy véljük, hogy a magyar-szovjet testvérmozgalom további fejlődéséhez a két baráti társaságnak az eddiginél is tevékenyebben kell hozzájárulnia.

- fontos feladatunk - hangoztatta kristóf istván -, hogy társadalmunk minden rétegében gyarapítsuk a szovjetunió ismeretét. ennek egyik legmegfelelőbb formáját az egyes szovjet köztársaságok kulturális napjainak megrendezésében találtuk meg. 1963-ban észt kulturális napokat, 1964-ben belorusz, 1965-ben pedig ukrán kulturális napokat rendeztünk. a kulturális napok alkalmából magyar-szovjet barátsági gyűléseket, koncerteket, ismeretterjesztő előadásokat, képzőművészeti, könyv- és fotókiállításokat rendezünk, filmbemutatókat tartunk.

a szovjet-magyar baráti társaság hasonlóképpen igyekszik előmozdítani a magyar nép életéről, munkájáról szóló ismeretterjesztést a szovjetunióban. a szovjet-magyar baráti társaság magyar kulturális napokat rendezett belorussziában, majd legutóbb azerbajdzsánban. a magyar kulturális napok eseményei iránt valamennyi köztársaságban igen nagy volt az érdeklődés.

jelentős helyet foglal el társaságunk tevékenységében a kiemelkedő politikai és kulturális évfordulók megünneplése is. minden esztendőben méltóan emlékeztünk meg a nagy októberi szocialista forradalom évfordulójáról, lenin és a szovjet hadsereg születésének jubileumáról. a kulturális évfordulók közül különösen kiemelkedtek a Lermontov, Puskin, Herzen, Lomonoszov, Tolsztoj, Sevcsenko, Csajkovszkij, Gorkij emlékére megrendezett összejövetelek, ünnepségek. a szovjet-magyar baráti társaság ugyancsak nagy figyelmet fordított és fordít arra, hogy maradandó élményt nyújtó ünnepséggel köszöntse hazánk politikai, kulturális, tudományos életének jelentősebb évfordulóit. a szovjetunióban ünnepségeket rendeznek minden évben hazánk felszabadulásának évfordulóján és alkotmányunk napján. kiállításokkal, ünnepi eseményekkel emlékeznek meg Petőfi, Ady, József Attila, Radnóti, Munkácsy, Külcsey, Erkel, Bartók, Semmelweis és a magyar kultúra más nagyjainak életéről és alkotásairól. a szovjetunióról szóló ismeretterjesztésben jelentős feladatot lát el társaságunk hetenként megjelenő lapja, az Ország-világ.

- az iskolán kívüli orosz nyelvoktatásban ugyancsak fejlődésről számolhatunk be. társaságunk nyelvtanfolyamain évente átlagosan több mint ötezen tanulnak. a résztvevők többsége fiatal, egyetemista és középiskolás.
/folyt. köv./

bb. 1. /kristóf istván... 3. folyt./ gy

a továbbiakban beszámolt az mszbt tevékenységéről, amelyet legutóbbi kongresszusa óta kifejtett.

- az utóbbi években a magyar-szovjet baráti társaság továbbfejlődött és erősödött. országos, budapesti, kerületi és megyei elnökségeink és társaságunk aktivistáinak ezrel végrehajtották legutóbbi kongresszusunk határozatait. az országos elnökség elismerését és köszönetét fejezi ki mindazoknak, akik az elmúlt években budapesten és vidéken, üzemekben és termelőszövetkezetekben, az élet különböző területein fáradhatatlanul, odaadón munkálkodtak a magyar-szovjet barátság elmélyítésén.

- társaságunk úgy véli, - s ebben a szovjet-magyar baráti társaság is egyetért velünk -, hogy a két nép közötti barátság elmélyítésének egyik legfontosabb formája a közvetlen személyes kapcsolatok kialakítása és fejlesztése. arra törekedtünk, hogy a magyar és a szovjet dolgozók minél nagyobb számban ismerkedjenek meg egymás életével, munkájával, minél több magyar és szovjet ember között jöjjön létre személyes kapcsolat, közvetlen barátság. ezért fordítottunk olyan nagy figyelmet a delegációk társaságaink között rendszeressé vált cseréjére, a magyar-szovjet turistaforgalomra, a magyar és szovjet megyék, városok, üzemek és intézmények testvérkapcsolataira, a fiatalok és felnőttek levelező-mozgalmára.

/folyt. köv./

-4-

bb. 1. /kristóf istván... 4. folyt./ gy

a két baráti társaság az elmúlt években a legnagyobb nemzeti ünnepek továbbá különböző kulturális események és rendezvények alkalmából cserélt delegációkat. a küldöttségek számára mindkét fél egyre gazdagabb, tartalmasabb programokat állított össze. a magyar-szovjet baráti társaság küldötteiként neves közéleti személyiségek, tudósok, művészek, munkások és parasztok, veteránok látogattak a szovjetunióba. delegációinkat mindenütt őszinte barátsággal, vendégszeretettel fogadták, küldötteink megismerkedhettek a szovjetunió népeinek a kommunizmus építésében elért nagyszerű eredményeivel, kicserélték tapasztalataikat tudósokkal, művészekkel, munkásokkal, kolhoz-parasztokkal.

- a szovjet-magyar baráti társaság ugyancsak több delegációt küldött magyarországra az elmúlt években. a delegációk tagjaiként kiemelkedő szovjet társadalmi, gazdasági, kulturális és tudományos személyiségek látogattak hazánkba. különösen nagy jelentőségű volt számunkra, hogy hazánk felszabadulásának 20. évfordulója alkalmából baráti társaságunk meghívására 140 tagú szovjet küldöttség érkezett hazánkba. a szovjet hadsereg volt tisztjei, katonái, az elesett hősök hozzátartozói vettek részt felszabadulási ünnepségünkön. a szovjet hadsereg tábornokai, tisztjei és katonái, akik harcoltak hazánk felszabadításáért, vérüket hullatták népünk szabadságáért és függetlenségéért, husz év távlatából győződtek meg arról, hogy népünk élni tudott a szabadság adta lehetőségekkel, és az akkor romokban heverő, elmaradott országból virágzó, fejlett, a szocializmus teljes felépítésén munkálkodó ország lett. ez a látogatás maradandóan mély élményeket jelentett mind a szovjet veteránok, mind pedig azoknak a magyar városoknak, falvakban, üzemeknek lakossága és dolgozóinak számára, ahová a szovjet vendégek ellátogattak.

- az mszbt az elmúlt években kezdeményező szerepet játszott abban, hogy szakmai - ipari, mezőgazdasági, kulturális - turista csoportok látogassanak a szovjetunió különböző területeire.

/folyt. köv./

-5-

/bb 1. kristóf istván.....5.folyt./vm

az elmúlt hat esztendőben a bővülő turistaforgalommal párhuzamosan tetemesen bővültek a két ország közötti közvetlen, személyes kapcsolatok is, turisták tíz- és tizezrei keltek át a határon, hogy jobban megismerjék szomszédjuk életét. a barátság egyre több embernek válik személyes élményévé, évről-évre nő azoknak a száma, akiknek közvetlen ismerősei vannak szovjet földön, illetve magyarországon. a két országot immár nemcsak az államközi szerződések, a közös célok, nemcsak a belső berendezkedés hasonlósága és a külpolitikai érdekezésség fűzi össze, hanem a dolgozó emberek közvetlen kapcsolatának számtalan lát-hatatlan, de erős szála is.

- az elmúlt években javasoltuk az állami szervek, tudományos és kulturális intézmények, üzemek, termelőszövetkezetek vezetői-nek, hogy támogassák és segítsék a munkában élenjáró dolgozók utazásait a szovjetunióba. ez a kezdeményezésünk kedvező vissz-hangra talált. innen a kongresszusról is kérjük az illetékeseket: a jövőben is segítsék elő, hogy a szocialista építőmunka leg-jobbjai, munkások, termelőszövetkezeti parasztok, mérnökök, peda-gógusok, orvosok, stb. minél nagyobb számban jussanak el a szovjet-unióba.

- baráti társaságunk elnökségei igen körültekintően, szívet és odaadással gondoskodtak arról is, hogy a hazánkba látogató szovjet emberek, delegátusok és turisták jól érezzék magukat nálunk, meg-ismerkedjenek népünk életével, kulturájával. a hazánkba érkezett szovjet turistacsoportok részvételével az elmúlt öt év alatt több mint 2000 magyar- szovjet baráti találkozózt rendeztünk, ebből mintegy 300 elsősorban a szakmai tapasztalatcserét szolgálta.

- az utóbbi években tovább fejlődött és bővült a magyar és szovjet megyék, városok, üzemek, intézmények testvérkapcsolata -folytatta.- szeged és egyessza, zala megye és herszon terület, pécs és lvov, kaposvár és kalinyin, dunaujváros és kommunarsz, a győri richardos és a kupavnai finomposztógyár, a debreceni kossuth lajos tudományegyetem és a kijevi sevcsenko egyetem - és sorolhatnánk tovább azokat az intézményeket, üzemeket, amelyek testvérkapcsolatot létesítettek szovjet üzemekkel és intézményekkel.

- a magyar- szovjet testvérkapcsolatok fejlesztésében véle-ményünk szerint még sok kiaknázatlan tartalék rejlik.

/folyt.köv./

/bb 1. kristóf istván.....6.folyt./vm

ugy véljük, hogy a magyar- szovjet testvérmozgalom további fejlődésé-hez a két baráti társaságnak az eddiginél is tevékenyebben kell hozzájárulnia.

- fontos feladatunk - hangoztatta kristóf istván -, hogy társadal-munk minden rétegében gyarapítsuk a szovjetunió ismeretét. ennek egyik legmegfelelőbb formáját az egyes szovjet köztársaságok kultu-rális napjainak megrendezésében találtuk meg. 1963-ban észt kultu-rális napokat, 1964-ben belorusz, 1965-ben pedig ukrán kulturális napokat rendeztünk. a kulturális napok alkalmából magyar- szovjet barátsággyűléseket, koncerteket, ismeretterjesztő előadásokat, képzőművészeti, könyv- és fotókiállításokat rendezünk, filmbemu-tatókat tartunk.

a szovjet-magyar baráti társaság hasonlóképpen igyekszik elő-mozdítani a magyar nép életéről, munkájáról szóló ismeretterjesztést a szovjetunióban. a szovjet-magyar baráti társaság magyar kultu-rális napokat rendezett belorussziában, majd legutóbb azerbajdzsán-ban. a magyar kulturális napok eseményei iránt valamennyi köztársa-ságban igen nagy volt az érdeklődés.

jelentős helyet foglal el társaságunk tevékenységében a kiemelkedő politikai és kulturális évfordulók megünneplése is. minden esztendőben méltóan emlékeztünk meg a nagy októberi szocialista forradalom évfordulójáról, lenin és a szovjet had-sereg születésének jubileumáról. a kulturális évfordulók közül különösen kiemelkedtek a lermontov, puskin, herzen, lomonoszov, tolsztoj, sevcsenko, csajkovszkij, gorkij emlékére megrendezett összejövetelek, ünnepek. a szovjet-magyar baráti társaság ugyancsak nagy figyelmet fordított és fordít arra, hogy maradandó élményt nyújtó ünnepséggel köszöntse hazánk politikai, kulturális, tudományos életének jelentősebb évfordulóit. a szovjetunióban ünnepeket rendeznek minden évben hazánk felszabadulásának év-fordulóján és alkotmányunk napján. kiállításokkal, ünnepi események-vel emlékeznek meg petőfi, ady, józsef attila, radnóti, munkácsy, kölcsöy, erkel, bartók, semmelweis és a magyar kultúra más nagyjai-nak életéről és alkotásairól. a szovjetunióról szóló ismeretterjesz-tésben jelentős feladatot lát el társaságunk hetenként megjelenő lapja, az ország-világ.

- az iskolán kívüli orosz nyelvoktatásban ugyancsak fejlődésről számolhatunk be. társaságunk nyelvtanfolyamain évente átlagosan több mint ötezen tanulnak. a résztvevők többsége fiatal, egyetemista és középiskolás.

/folyt.köv./

/bb 1. kristóf istván...7.folyt./vm

a fiatalok mellett nyelvtanfolyamainkon egyre nagyobb számban találunk mérnököket, pedagógusokat és más értelmiségi dolgozókat. nyelvtanfolyamaink színvonala az utóbbi években jelentősen emelkedett. a tanfolyamokat a legjobb orosz nyelvszakos tanárok vezetik, s új tananyagok, segédeszközök kiadásával, budapesten például nyelvi laboratórium létrehozásával, klubestek rendezésével jelentős mértékben elő tudtuk segíteni, hogy hallgatóink beszédképessége viszonylag rövid idő alatt jól kifejlődjék. azonban a nyelvoktatás területén is sok még a tennivaló: nem élünk eléggé a lehetőségekkel, s nem fordítottunk kellő figyelmet a nyelvtanulás előnyeinek széleskörű propagálására. a kongresszus fórumáról arra kérjük a művelődésügyi minisztériumot, hogy - együttműködve a társadalmi és tömegszervezetekkel - adjunk ki új tankönyveket, bocsássunk a tanárok rendelkezésére korszerű, az orosz nyelv gyors elsajátítását elősegítő eszközöket, szemléltető táblázatokat, diafilmeket, magnetofont és az ehhez szükséges nyelvleckéket tartalmazó szalagokat stb. fordítsunk nagyobb figyelmet az orosz nyelvtanárok továbbképzésére, törekedjünk arra, hogy nyelvtanáraink az eddiginél nagyobb számban utazhassanak a szovjetunióba. felkérjük a művelődésügyi minisztériumot, a kommunista ifjúsági szövetséget, a szakszervezeteket, a tit-et, hogy a jövőben még fokozottabban foglalkozzanak az iskolán kívüli orosz nyelvoktatással.

az elmúlt években tovább fejlődött és erősödött együttműködésünk testvérmozgalmunkkal, a szovjet-magyar baráti társasággal. a szovjet-magyar baráti társaság, annak köztársasági tagozatai maximális segítséget adnak munkánkhoz, és rendkívül nagy arányu szervező, politikai és felvilágosító munkát végeznek a szovjetunióban népeink barátságának továbbmélyítése érdekében. a szovjet-magyar baráti társaság 1965-ben megrendezte a társaság össz-szövetségi konferenciáját, mely újabb lendületet adott a barátsági munkának.

/folyt.köv./

bb. 1. /kristóf istván... 8. folyt./ gy

kapcsolataink jók és sokoldalúak, rendkívül barátiak és közvetlenek. arra kérjük a szovjet magyar baráti társaságnak kongresszuson jelenlevő delegációját, hogy adja át forró, testvéri, baráti üdvözetünket a szovjet-magyar baráti társaság vezetőinek, tagjainak, aktivistáinak. sok sikert kívánunk a szovjet-magyar baráti társaság munkájához.

- a magyar-szovjet baráti társaság legutóbbi kongresszusa óta egészében véve sikerült kialakítanunk azokat a munkamódszereket, amelyekkel eredményesen hozzájárulhattunk és a jövőben is hozzájárulhatunk a két nép barátságának elmélyítéséhez.

a társaság jövő feladatairól szólva kristóf istván egyebek közt elmondta:

- 1967-ben, az egész náladó emberiséggel együtt ünnepehetjük a nagy októberi szocialista forradalom 50. évfordulóját. ahhoz, hogy e nagy esemény politikai jelentőségét kellően méltassuk, minél nagyobb tömegekhez kell eljutnunk. ennek első lépéseként még szorosabbra kell fűznünk kapcsolatainkat, még konkrétobá kell tennünk együttműködésünket a tömegszervezetekkel és tömegmozgalmakkal, abból az elvből kiindulva, hogy a magyar-szovjet barátság az egész magyar dolgozó nép ügye, szocialista fejlődésünk fontos tényezője, amely nélkül elképzelhetetlen békés alkotó munkánk, biztonságunk, gazdasági, társadalmi és kulturális fejlődésünk.

- csaknem egy éve a hazafias népfronttal szorosabb együttműködésben folytatjuk tevékenységünket, hogy erősebben és közvetlenebbül élhessünk a népfront-mozgalom nyújtotta nagyobb lehetőségekkel.

/folyt. köv./

bb. 1. /kristóf istván... 9. folyt./ gy

- e szoros együttműködés természetesen nem érinti társaságunk önállóságát, kerületi és megyei elnökségeink továbbra is önállóan végzik munkájukat, sőt a hazafias népfronttal fennálló szorosabb együttműködés révén egész tevékenységünk hatóköre jelentősen bővül, ilyen módon az országos elnökség által meghatározott politikai és kulturális feladatok végrehajtásában jelentős szerepet vállalnak a népfront helyi bizottságai és aktivistái budapesten csakugy, mint a vidéki városokban és falvakban, már egy év tapasztalatai alapján megállapíthatjuk, hogy a magyar-szovjet baráti társaság és a hazafias népfront együttműködése elősegítette a munka fellendülését, a hazafias népfront országos, megyei és helyi szervei komoly segítséget nyújtanak a kitűzött feladatok végrehajtásában.

- természetesen, együttműködésünket tovább kell fokoznunk más állami és társadalmi szervekkel is, így az uttörő szövetséggel, a kommunista ifjusági szövetséggel, a tit-tel és más népművelési szervekkel.

- biztosak vagyunk abban - mondta befejezésül -, hogy baráti társaságunk jelenlegi kongresszusa nagy mértékben hozzájárul anhoz, hogy munkánk lendületesebbé, színesebbé és még gazdaságosabbá váljék, az előttünk álló években társaságunk folytatja és bővíteni igyekszik tevékenységét az eddigiekben jól bevált munkaterületeken, a jövőben is fontos feladatunknak tekintjük a magyar-szovjet személyes kapcsolatok fejlesztését, ezen belül is a magyar-szovjet turista-kapcsolatok, a megyék, a városok, az üzemek és intézmények testvérkapcsolatainak bővítésére és kiszélesítésére törekszünk, az eddigieknél jobban, szélesebb keretek között, tartalmában is színvonalasabban és igényesebben kell fejlesztenünk a baráti társaság kulturális és propaganda tevékenységét, más szervekkel együtt többet kell tennünk a szovjetunió, a szovjet nép életének, gazdaságának, kulturájának megismertetéséért, ezt a célt szolgálják a társaságunk által kezdeményezett köztársasági kulturális napok is.

/folyt. köv./

bb. 1. /kristóf istván... 10. folyt./ gy

- a baráti társaságoknak továbbra is egyik fő feladata lesz az iskolán kívüli orosz nyelvoktatás szervezése, segítése, a fő figyelmet a jövőben a nyelvoktatás színvonalának fejlesztésére kell fordítani, népszerűsíteni kell a modern nyelvoktatási módszerek alkalmazását, támogatnunk és segítenünk kell a magyar és szovjet ifjak közötti levelezést.

a főtitkár referátuma végén rámutatott: a magyar nép számára a szovjet-magyar barátság nem ünnepnapokra tartogatott szép szó, hanem állandó éltető erő, fegyverünk és pajzsunk a szocializmus, a kommunizmus, a béke győzelméért, nemzeti felvirágzásunkért folytatott szüntelen harcunkban, a szovjet-magyar barátsághoz való hűség számunkra a marxi-lenini eszmékhez való hűséget, a kommunizmus zászlajához, a magyar nép igaz ügyéhez, az önmagunkhoz való hűséget jelenti, a belső meggyőződés szilárdságával állunk, nagy barátunk, a szovjetunió oldalán, támogatjuk a magunk erejével is azt a világméretű küzdelmet, amelyet a szovjet nép folytat pártjának és kormányának vezetésével a népek jóléte és boldogulása, a háború nélküli világ megteremtéséért.

/mti/

..

a szerkesztőségek figyelmébe!

rendelkezésre bocsátjuk szirmai istván felszólalásának szövegét. a beszéd az mszbt kongresszusán hangzik el. az anyag embargo, csak jelzésre használható fel.

x x x

bb. 2. szirmai istván felszólalása

zs/gy/la

1966. január 21.

tisztelt kongresszus!
kedves elvtársak

tolmácsolom a kongresszusnak és minden résztvevőjének a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának meleg üdvözlését. jó dolog az, hogy kétnapos országos értekezleten tanácskozunk arról, hogyan erősíthetjük tovább a politikai és társadalmi életünk egyik legfontosabb alapját képező magyar-szovjet barátságot, hogyan fűzhetjük még szorosabbra kapcsolatainkat, mit tegyünk azért, hogy mi magyarok még jobban megismerjük a szovjet emberek építő munkáját, a világ haladó erőivel szolidáris harcát, kulturáját és mivel segíthetünk abban, hogy a szovjet emberek megismerjék a magyar életet, gondjainkat, eredményeinket és elmélyüljön a két nép egymás iránti megbecsülése, tisztelete.

századunkban nagy történelmi viharok lökték előre a társadalom fejlődését. új, szervezett erőként jelentkezett a nemzetközi élet küzdőterén a proletariátus. a társadalmi haladásért folyó harcban az élcsapat nehéz szerepét már a századforduló elején oroszország munkásosztálya vállalta. az első vihar, amely meg rázkódtatta a világot 1905-ben zajlott le. a világnak már akkor tudomásul kellett vennie, hogy felnőttek azok a haladó forradalmi erők, amelyek fel fogják számolni a régi, elavult társadalmi rendet és helyette újat, emberhez méltóbbat, korszerű társadalmat, szocializmust építenek.

/folyt. köv./

bb. 2. /szirmai istván... 1. folyt./ gy

elvitathatatlan, hogy a társadalmi haladást meghatározó történelmi viharok fő hőse, motorja a xx. században a szovjetunió népe, annak szervezője és vezetője a szovjetunió kommunista pártja.

ebben az évszázadban az emberiség óriási lépéseket tett a társadalmi haladás útján. szűkebb területre szorította az imperializmus hatalmát, a népek egész sora vívta ki szabadságát. független nemzetek születtek, ázsia, afrika, latin-amerika népei, nemzeti egyenjogú félként jelentek meg a nemzetközi életben, kiteljesült, nagyobb lett a világ, új népek, nemzetek hallatják szavukat az emberi haladás, a béke védelmében. minden ilyen előre tett lépés mögött - legyen szó nemzeti önállóság kivívásáról, a függetlenség biztosításáról, az imperialista támadások megfékezéséről, a szocialista építés eredményeiről, a reakció elleni harc növeléséről, a béke védelméről - Európában, Ázsiában, Afrikában, Latin-Amerikában közvetve, vagy közvetlenül ott van a szovjetunió népe, a szovjet hatalom.

most már csaknem 50 esztendeje, hogy a szovjetunió munkásosztálya megvívta győztes harcát, elszakította az imperializmus világot átfogó, népeket, nemzeteket rabságban tartó láncát. ez volt az emberiség történetének legjelentősebb eseménye, az emberiség egésze számára forradalmi fordulatot jelentő felemelő példa.

hiába volt a nemzetközi reakció minden rabló, véres kísérlete, a szovjet hatalom győzött és megkezdődött egy új rend, a szocializmus építése. a szovjetunió népe - fel nem mérhető áldozatkészséggel, lemondással, hosszú ideig vérezve és nélkülözve - egy szegény, elmaradt, kifosztott országból néhány évtized alatt hatalmas ipari, mezőgazdasági és katonai potenciállal rendelkező szocialista országot épített fel. ebben az áldozatkészségben, lemondásban, hősiességben, szívós kitartásban nagy szerepe volt a szovjet emberek mély internacionalizmusának is.

/folyt. köv./

a szerkesztőségek figyelmébe!

rendelkezésre bocsátjuk szirmai istván felszólalásának szövegét. a beszéd az mszbt kongresszusán hangzik el. az anyag embargo, csak jelzésre használható fel.

x x x

bb. 2. szirmai istván felszólalása

zs/gy/La

1966. január 21.

tisztelt kongresszus!
kedves elvtársak

tolmácsolom a kongresszusnak és minden résztvevőjének a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának meleg üdvözlését. jó dolog az, hogy kétnapos országos értekezleten tanácskozunk arról, hogyan erősíthetjük tovább a politikai és társadalmi életünk egyik legfontosabb alapját képező magyar-szovjet barátságot, hogyan fűzhetjük még szorosabbra kapcsolatainkat, mit tegyünk azért, hogy mi magyarok még jobban megismerjük a szovjet emberek építő munkáját, a világ haladó erőivel szolidáris harcát, kulturáját és mivel segíthetünk abban, hogy a szovjet emberek megismerjék a magyar életet, gondjainkat, eredményeinket és elmélyüljön a két nép egymás iránti megbecsülése, tisztelete.

századunkban nagy történelmi viharok lökték előre a társadalom fejlődését, új, szervezett erőként jelentkezett a nemzetközi élet küzdőterén a proletariátus. a társadalmi haladásért folyó harcban az élcsapat nehéz szerepét már a századforduló elején oroszország munkásosztálya vállalta. az első vihar, amely meg rázkódtatta a világot 1905-ben zajlott le. a világnak már akkor tudomásul kellett vennie, hogy felnőttek azok a haladó forradalmi erők, amelyek fel fogják számolni a régi, elavult társadalmi rendet és helyette újat, emberhez méltóbbat, korszerű társadalmat, szocializmust építenek.

/folyt. köv./

-12-

le

bb. 2. /szirmai istván.... 1. folyt./ gy

elvitathatatlan, hogy a társadalmi haladást meghatározó történelmi viharok fő hőse, motorja a xx. században a szovjetunió népe, annak szervezője és vezetője a szovjetunió kommunista pártja.

ebben az évszázadban az emberiség óriási lépéseket tett a társadalmi haladás útján. szűkebb területre szorította az imperializmus hatalmát, a népek egész sora vívta ki szabadságát. független nemzetek születtek, ázsia, afrika, latin-amerika népei, nemzetei egyenjogú félként jelentek meg a nemzetközi életben, kiteljesült, nagyobb lett a világ, új népek, nemzetek hallatják szavukat az emberi haladás, a béke védelmében. minden ilyen előre tett lépés mögött - legyen szó nemzeti önállóság kivívásáról, a függetlenség biztosításáról, az imperialista támadások megfékezéséről, a szocialista építés eredményeiről, a reakció elleni harc növeléséről, a béke védelméről - Európában, Ázsiában, Afrikában, Latin-Amerikában közvetve, vagy közvetlenül ott van a szovjetunió népe, a szovjet hatalom.

most már csaknem 50 esztendeje, hogy a szovjetunió munkásosztálya megvívta győztes harcát, elszakította az imperializmus világot átfogó, népeket, nemzeteket rabságban tartó láncát. ez volt az emberiség történetének legjelentősebb eseménye, az emberiség egésze számára forradalmi fordulatot jelentő felemelő példa.

hiába volt a nemzetközi reakció minden rabló, véres kísérlete, a szovjet hatalom győzött és megkezdődött egy új rend, a szocializmus építése. a szovjetunió népe - fel nem mérhető áldozatkészséggel, lemondással, hosszú ideig vérezve és nélkülözve - egy szegény, elmaradt, kifosztott országból néhány évtized alatt hatalmas ipari, mezőgazdasági és katonai potenciállal rendelkező szocialista országot épített fel. ebben az áldozatkészségben, lemondásban, hősiességben, szívós kitartásban nagy szerepe volt a szovjet emberek mély internacionalizmusának is.

/folyt. köv./

-13-

le

bb. 2. /szirmai istván... 2. folyt./ gy

tudták, őket figyeli barát és ellenség, nekik feladatuk megteremteni a világ első modern, kizsákmányolásmentes társadalmát, nekik kell bebizonyítaniuk, hogy a marxizmus, Lenin álmai a gyakorlatban megvalósíthatók. érezték a felelősséget a világ békéjéért, felkészültek a háborúra, tudták, hogy az ő feladatuk a náci barbarizmus, a faszizmus megsemmisítése.

a szovjetunió kommunista pártja tanította és a szovjet emberek megértették, hogy a szocialista társadalom felépítésében, az iparosításban, a lenini program szerint megindult vilámosításban elért minden eredmény a világ minden elnyomott nemzetének, a gyarmati népeknek, kizsákmányolt osztályoknak is biztatást, példát, segítséget jelent. maga a szovjet hatalom léte fékezi a reakciót és bátorítja a jobb életért, függetlenségért, szabadságért, békéért harcolókat az egész földkerekségen.

a világ még nem róttá le hátát azokért a hatalmas áldozatokért, amelyeket a szovjet emberek hoztak a béke nagyhatalmának - minden elnyomott és felemelkedni akaró osztály és nép támaszána - felépítéséért. igaz, hogy már akkor, az első és legnagyobb vihar után mindjárt megosztódott a közvélemény szerte a világon. a haladó emberek felsorakoztak a szovjetunió barátjaként, a nemzetközi reakció ellenségeként. akik szerették az embereket és meg akarták szabadítani őket a lealázó tökéletes kizsákmányolástól, a szolgaságtól, az éhségtől és pusztító imperialista háborúk örök veszélyétől, azok szovjet barátok lettek, segítettek, védtek az új szovjet hatalmat. ebben az időben születtek a szovjetunió barátainak társaságai.

a másik oldalon összefogott minden rendű és rangú ellensége a demokráciának, az emberi jogoknak, a népek testvériségének és egyenjogúságának és vak gyűlölettel, változó eszközökkel és módszerekkel harcolt a szovjet hatalom ellen. csaknem 50 esztendeje, hogy a nemzetközi reakció fő tüze a szovjetunió ellen irányul. és, bár a szovjet hatalom erősödése viszonylag békés harci eszközök használatára kényszerítette az imperialistákat, számukra a fő ellenség, az őket elsősorban fékentartó, hódító tervek megvalósítását megakadályozó erő mindenekelőtt a szovjetunió maradt.

/folyt. köv./

bb. 2. /szirmai istván... 3. folyt./ gy

a szovjet barátság már akkor sem csak politikai elkötelezettséget jelentett. a haladó emberek csak a békét, a tudomány közkincsét, a kultúra felszabadítását hirdető szovjetunió támogatását tekintették egyetlen elfogadható erkölcsi magatartásnak.

a magyar-szovjet barátságot nem egy testület, nem a magyar szovjet baráti társaság indította utnak. nemzeti büszkeségünk, hogy 1919-ben elsőként sorakozott fel a magyar nép oroszország munkás- és paraszthatalma mögé és - követve a szovjet dolgozók példáját - nálunk is megteremtette a proletárdiktatúrát.

büszkén és kegyelettel emlékezünk meg arról is, hogy száz-ezernyi magyar testvérünk harcolt szovjet földön a szocialista társadalom győzelméért. a magyar-szovjet barátság így kezdődött, harcban, szenvedésben pecsételődött meg. és ezt a barátságot a magyar munkások, parasztok és a szellemi dolgozók legjobbjai a fasiszta terror negyedszázadában is ápolták.

viharként rázta meg a világot a hitler-faszizmus által kirobbantott második világháború. ez a háború is szörnyű szenvedést, pusztítást okozott. a szenvedésből, a kárból a legnagyobb rész ismét szovjet testvéreinknek jutott, de a náci barbarizmus szennyáradatát csak az első szocialista nagyhatalom tudta megállítani. az emberiség soha el nem múló hálával tartozik a szovjet embereknek azért, mert elsősorban az ő emberfeletti áldozataik árán sikerült megmenteni a világot a faszizmustól.

1945-ben a magyar-szovjet barátságnak új szakasza kezdődött. szovjet csapatok szabadították fel hazánkat, szovjet emberek segítettek abban, hogy ujjaépítsük országunkat, hogy a magyar nép kivívja szabadságát, kialakuljon végre a független magyar nemzet, sőtét évszázadok után a magyar nép is rendelkezhesen sorosa felett. így, szovjet segítséggel indultunk el - folytatva az 1919-ben megkezdett forradalmat, - s teremtettük meg magyarországon is a munkáshatalmat, láttunk hozzá a szocialista társadalom felépítéséhez.

/folyt. köv./

bb. 2. /szirmai istván... 4. folyt./ gy

ilyenkor nem lehet nem emlékezni azokra a katonákra, harcosokra, barátokra, akik hazájuktól, családjuktól, szeretteiktől messze áldozták életüket a magyar nép szabadságáért, felemelkedéséért.

a berlin-tokói tengely a szovjetunió és a szövetséges hatalmak csapásai alatt összetört és ezzel megnyílt a győzelem útja az ázsiai népek forradalmi harcaihoz.

ujabb lépés előre: kialakult a szocialista világrendszer, amely megváltoztatta a világ képét, olyan erő született, amely a világháború kikerülhetetlenségének a régi viszonyok között érvényes, objektív törvényét megváltoztatta, a szovjetunió kommunista pártjának xx. kongresszusa, minden békeszerető ember örömeire, meghirdette, hogy ez a törvény a múlté. a szocializmus, a béke erői ma már annyira megnövekedtek, hogy a világháború nem elkerülhetetlen.

Legújabb történelmünk másik nagy áramlata a gyarmati rendszer felbomlásához, új, független nemzetek egész sorának kialakulásához vezetett, aki a társadalmi fejlődés összefüggéseit csak felületesen is ismeri, tudja, hogy a szocialista világrendszer a szovjet hatalom segítségével született, hogy a gyarmati rendszer felbomlása, az imperializmus kiszorítása nem független a szovjetunió és a szocialista világrendszer növekvő gazdasági, politikai, erkölcsi és katonai hatalmától, ezért úgy tiszteli és becsüli a szovjetuniót, mint a társadalmi haladás és a béke nagyhatalmát, amely megszületésével és megszületése óta betöltött nemzetközi szerepével történelmi jelentőségű szolgálatokat tett a népeknek, a szovjet emberek ezt internacionalista kötelességüknek nevezik.

az elmúlt fél évszázad történelmi viharainak tanulsága: a társadalmi fejlődésben nincs megállás. a szocializmus térhódítását nem tudta megállítani hitler és nem tudják megállítani a mai imperialisták sem, a harc a két erő és a két rendszer között, különböző módszerekkel, ma is folyik. a legkiélezettebb formában most vietnamban.

/folyt. köv./

bb. 2. /szirmai istván... 5. folyt./ gy

az amerikai imperialisták hitleri módszerekkel pusztítanak egy országot, mérhetetlen szenvedéseket zudítanak egy tőlük 10 ezer kilométerre élő népre. barbár fegyveres erőszakkal próbálják megakadályozni, hogy észak-vietnamban épüljön, erősödjék a szocialista rend, dél-vietnam népe pedig maga döntsön sorsáról.

a szovjetunió a nemzetközi harcok mai frontjain is mindenütt első helyen áll a harcban, vagy elsőnek és legtöbbet segít. vezeti a harcot az általános és teljes leszerelésért, az atomfegyverek eltiltásáért, a be nem avatkozás elvének tiszteletben tartásáért, a gyarmati népek felszabadításáért, a béke biztosításáért, a szovjetunió népeinek mély internacionalizmusát bizonyítja, hogy - sokszor az élet sok javáról lemondva - messzemenő anyagi segítséget nyújt a felszabadult, fejlődő országoknak, a szocializmust építő országokkal megosztja tapasztalatait, a műszaki fejlesztésben, a tudományban elért eredményeit, és a népek, nemzetek szabadságukért, függetlenségük védelméért az imperialisták erői ellen igazságos háborút, fegyveres harcot vívnak, ott fegyverekkel, katonai ismeretei megosztásával is segít. így van ez most dél-vietnam népének igazságos háborújában. a szovjetunió nyújtja vietnamnak a legtöbb segítséget fegyverekben, katonai felszerelésekben és más, a háborúhoz és a polgári élethez szükséges javakban. ezt nyugtázzák a vietnami demokratikus köztársaság kormánya vezetőinek és a délvietnami nemzeti felszabadítási front képviselőinek elismerő és köszönő nyilatkozatai.

az elmúlt csaknem 50 esztendő minden tapasztalata azt bizonyítja, hogy nem lehet a társadalmi haladás híve olyan ember, aki szemben áll a szovjetunióval, nem nevezheti magát internacionalistának az, aki szemben áll, vagy szembe fordul a szovjetunióval, nem lehet internacionalista, aki az imperializmus elleni, nemzetközi méretű harc közben megbontja a béke nagyhatalma köré csoportosuló szocialista, békét védő, haladásért küzdő erők egységét.

/folyt. köv./

bb. 2. /szirmai istván... 6. folyt./ gy

nem lehet internacionalista aki ilyen viszonyok között az imperialistákkal való összejátszással, megalkuvással rágalmazza a Szovjetuniót, a szovjetunió kommunista pártját. az ilyen felöltöttséghez nem kell bátorság, hiszen a rágalmozó is tudja, hogy ez a magatartás semmiben sem változtatja meg a szovjetunió elvi alapon álló, következetes békepolitikáját és a rágalmozók, a „félreálló mérlegezők”, hazájának békéjét is mindezek ellenére elsősorban a szovjetunió biztosítja.

tiszteit kongresszus!
kedves elvtársak!

a magyar nép szovjet barátsága az emberek lelkében élő eleven érzélem. a 21 esztendeje tartó közvetlen politikai, gazdasági, tudományos és kulturális kapcsolatokról származó kölcsönös előnyök, a szovjetunió részéről nyújtott sokoldalú testvéri segítség mindenkit meggyőzhetett róla, hogy a szovjetunió igaz barát. mellénk állt minden gondunk megoldásában, segített megvédeni a munkáshatalmat, segített felépíteni iparunkat és nem utolsósorban a szovjetunióval kötött elszakíthatatlan szövetség segített abban, hogy nemzetné forrjon össze a magyar nép, független, önálló, szuverén országgá váljék Magyarország.

a polgári világban sikerült ellenségeinknek sok emberrel elhíttatni, hogy egy olyan kis országnak, mint Magyarországnak a viszonya egy olyan nagy hatalomhoz, mint a Szovjetunió nem épülhet a teljes egyenlőség, a kölcsönös testvéri segítség, a be nem avatkozás, a nemzeti függetlenség tiszteletbetartása alapelveire. ellenségeink azt állítják, hogy a hatalmas Szovjetunió a mi kis országunkat kihasználja, akik azonban ezt a viszonyt közelebbről ismerik, értik, hogy a szocialista országok közötti viszony egészen más, mint a tőkés országok közötti. ismeretes, hogy a magyar-szovjet viszonylatban nincs konkurrencia, nincs harc a piacokért, a termelés - az ipar egyre több ágazatában - szoros kooperáción alapul. a gazdasági kérdésekben járatos emberek előtt tudott, hogy a magyar ipar nyersanyagszükségletének 70 százalékát a szovjetuniótól kapja és ezt döntő részben gépekkel, műszerekkel, végső soron munkával fizetjük meg.

/folyt. köv./

bb. 2. / szirmai istván... 7. folyt./ gy

az ilyen jellegű kapcsolatok tették lehetővé, hogy Magyarország ipari országgá váljék, hogy rövid idő alatt megháromszorozódjék a munkásosztály, s hogy ma már a magyar ipar termékeinek széles skálájával versenyezhet a tőkés világ sok-sok piacán. a kölcsönös segítség arányát természetesen meghatározza országaink és gazdaságaink nagysága, de ezt az aránytalanságot mi munkával, a nyersanyag géppé alakításával, műszerré formálásával pótoljuk.

Lassan elkopnak az ellenséges szótamok és megértik a félrevezetettek is, hogy a Szovjetunió, a szovjet hatalom jellegéből eredően nem is igényli nem is igényelheti a más országok belügyeibe való beavatkozást, és a teljes egyenlőség, önállóság és szuverénitás elismerése alapján építi az országok közötti kapcsolatokat.

a magyar-szovjet barátságot helyesen értékelik ellenségeink. pontosan tudják, hogy ez a barátság a szocialista Magyarország felemelkedésének, függetlenségének, biztonságának legbiztosabb bázisa. ezért támadják. raffinált eszközökkel, az u.n. fellazítási politikával próbálják Magyarországot elszakítani a Szovjetuniótól, vagy legalább lazítani a két nép barátságát. felesleges próbálkozás. a magyar embereknek minden okuk meg van arra, hogy szeressék, becsüljék, testvéruknek érezzék a szovjet embereket, tiszteljék a szovjetunió kommunista pártját, a szovjetunió kormányát. a magyar nép számára megnyugtató, hogy pártjaink, kormányaink között a külpolitika elveiben, a nemzetközi munkásmozgalom legfontosabb kérdéseiben teljes az egyetértés, együttműködésünk harmonikus.

kedves elvtársak!

a magyar szovjet baráti társaság fontos, szép feladatot teljesít, amikor ennek a barátságának az ápolását, fejlesztését vállalja magára. ennek a feladatnak jó megoldásában támogatnia kell a magyar szovjet baráti társaságot minden kommunistának, minden dolgozó, becsületes magyar embernek. a szovjet-magyar barátság ügye nem egy társaság, hanem egész népünk ügye./mti/

fk

bb. 3. hans habe: „... nem tudok nyugodtan aludni...”, - két új könyv az atomrém ellen

1 tf/tr/fm/gy/cz

1966. január 21.

sikert ígérő két kötetet küldött e héten a boltokba a kossuth kiadó. ezek az ideai kiadványaiból az „első fecskék”, hans habe tollából „a küldetés”, és „az atombomba születése”, Leslie R. Groves teleplező írása. mindkét mű az atomrém ellen kiált.

h. habe - kitől a „halál texasban”, tavaly napok alatt elfogyott - ezuttal a svájci evian-les-bains-ban 1938-ban tartott menekültügyi konferenciát felidézve, intellemmel fordul a jelenhez, az emberiség lelkiismeretéhez szól. figyelmeztetését a ma nagy veszélyre így sommázza: „amíg az emberek olyan párnán alszanak, mint az atombomba, én nem tudok nyugodtan aludni...”. a magyar származású szerző új könyve 50 000 példányszámban hagyta el a nyomdát.

groves dandártábornok volt az, akit 1941 decemberében a fehér ház megbízott az ugynevezett mahattan-program kidolgozásának és végrehajtásának vezetésével, a hadsereg élén, a titokzatos fedőnéven folytatott, óriási összegeket felemésztő munkálatok célja - mint ismeretes - az atombomba előállítás volt. e veszedelmes tevékenység kulisszatitkait a háború után is sokáig takargatták. husz esztendő telt el, míg groves eltökélte magát a rejtélyek feltárására. könyvéből megtudjuk, miként hozták létre az első atombombát, milyen módszereket alkalmazott az idő tájt az egyesült államok politikai és katonai vezetése, hogyan kezdődött meg a tőkés hatalmak között a második világháború idején a versengés az atomfegyverért, s miként igyekeztek felhasználni a háború után az amerikai imperialisták atommonopóliumukat világhatalmi terveikhez, a szerző akarva-akaratlanul egyúttal arra is rávilágít, hogy az atombomba bevetése - amit maga is szorgalmazott - kizárólag távolabbi politikai célokat szolgált. /mti/

..

le

bb. 4. képzőművészeti pályázat budapesti uttoróknek, iskolák és uttoróházak művészeti szakköreinek

1 vt/hné/sr/gy/cz

1966. január 21.

a magyar uttorók szövetségének budapesti elnöksége, a fővárosi tanács oktatási osztálya, a magyar képzőművészek szövetsége, az mns budapesti elnöksége és magyar néphadsereg központi klubjának parancsnoksága képzőművészeti pályázatot hirdet a fővárosi uttoró csapatok, az iskolák és az uttoróházak művészeti szakköreire részére. pályázni lehet festménnyel, grafikával és kislasztikával.

a pályázaton résztvevők feladata, hogy munkájukban ábrázolják néphadseregünk katonáinak életét, a hadsereg és az uttorók kapcsolatát, a katonák mindennapi kiképzését, hadseregünk helytállását az árvíz idején, tevékenységét a népgazdaságban, a művészeti, valamint a kulturális életben.

a pályaművek készítői közül - képzőművészeti műfajonként - az első három helyezett jutalomban részesül. első díj 500, második díj 400, harmadik díj 300 forint. a legjobb pályaművekből a néphadsereg központi klubjában ez év áprilisában kiállítás rendeznek. az itt legjobb eredményt felmutató uttorócsapatok, iskolák és uttoróházak művészeti szakköreinek - az egyéni díjakon kívül - tíz, egyenként 500 forint értékű díjat adnak ki.

a pályamunkákat március 15-ig kell beküldeni a magyar néphadsereg központi klubjába./v. kerület veres pálné utca 1. szám alá./
/mti/

..

bb. 5. hókotróval tisztítják a budai hegyek sétatutjait

vid gö/ká/gy/cz

1966. január 21.

a főváros lakóinak kedvelt kirándulóhelyén a budai hegyekben a 105 kilométer hosszúságú sétatutakat a napok óta tartó havazás járhatatlanná tette. a budai erdészet dolgozói most egy kis, traktorral hókotróval szerelték fel, amivel megkezdik a sétatutak tisztítását. a kis gép elsősorban a ságvári liget, a hüvösvölgyi nagyrét, a jános-hegy, a normafa és makkos mária környékének erdei utjait teszi járhatóvá a sétálók számára./mti/

..

2-

le

bb. 6. a hideg időjárásban nem kötelező a diáksapka viselés - 18 fok melege körül kell gondoskodni a tantermekben

i vt/hné/sr/gy/cz

1966. január 20.

mint a korábbi években, most is hallani olyan panaszokat, hogy egyes közéiskolák fiataljait a már erősen téli hideg időjárás, a hóesés ellenére, diáksapka viselésére kötelezik. ezzel kapcsolatban illetékesek már többször állást foglaltak. eszerint: erős téli hidegben a diákokat nem lehet egyensapka viselésére kötelezni. a vonatkozó rendelkezés értelmében egyébként a leánytanulóknak meg kell engedni, hogy hideg időben a köpeny, illetőleg a szoknya alatt hosszú melegítőt, vagy szövetnadrágot hordjanak. ezt - a rosszul fűthető tantermekben - a tanítás alatt is makukon tarthatják.

ajánlatos ezúttal emlékeztetni arra is, hogy a művelődésügyi minisztérium még a fűtési idén kezdetén, októberben - jogos észrevételek alapján - utasította az illetékes tanügyi szerveket, hogy a helyi adottságoknak megfelelően mindent tegyenek meg a megfelelő fűtés biztosítására. az érvényes előírás szerint minden osztályteremben, ahol tanítanak, legalább 18 fokos melegnek kell lennie. mivel a meteorológiai intézet előrejelzése szerint a hideg további fokozódása várható, szükséges, hogy a tanintézetek igazgatói ellenőrizzék, megvan-e az előírt hőmérséklet a tantermekben./mti/

--

bb. 7. szürkebarát, tramini, rizlingszilváni - megváltozik a szőlőfajták aránya a balaton-parton

vid ká/sk/gy/cz

1966. január 21.

a balaton-part történelmi borvidékein ismét mozgalmas napok köszöntöttek a termelészövegetek, állami gazdaságok dolgozóira. a szőlősgazdák és az állami gazdaságok oltványtermesztő szakmunkásai ezekben a napokban többmillió vadalanyt gyűjtenek be és készítenek elő oltásra. az oltás nagyüzemi méretekben február elején kezdődik. a badacsonyi állami gazdaság balatonaligai területén valóságos kombinátot hoztak létre erre a célra. a tervek szerint balatonaligán 3 200 000 oltványt, a termelészövegetekben pedig hatmillió oltványt készítenek. az idén megváltozik az oltóanyag összetétele. ebben az évben ugyanis a harmadik ötéves terv irányelveinek megfelelően megváltoztatják a fajták telepítési arányát, az értékesebb, jellegzetesebb szőlőfélések kerülnek előtérbe. az eddigi telepítések zöme olaszrizling volt, most szürkebarát, tramini, zöldszilváni és rizlingszilváni oltványokat ültetnek. az idén kezdik meg nagyobb mennyiségben a kékenyelű és porzó párja, budai zöld szapító anyagának előállítását./mti/

- 21 -

le

bb. 8. „ballada az emberről„ - új bemutatóra készül az állami budapest táncgyűttes

i de/tr/fm/gy/cz

1966. január 21.

a történelem fő korszakainak irányító eszméi, különböző társadalmi rendszerek életformáinak jellegzetessége táncban kifejezve - ez a témája az állami budapest táncgyűttes új műsorának, amelyre készülnek a népszerű művészek. az eddig főként folklór műsorairól ismert - és ebben a minőségben külföldön is a legjobbak között számotartott együttes készülő produkciója újszerű vállalkozás: az emberi társadalom fejlődésének jellegzetes mozzanatait kell ábrázolni a táncművészet kifejező eszközével. az öt képből álló játék nem cselekményes történetet elevenít meg, hanem a téma súlyos gondolati anyagát és érzelmi reflexiókat közvetít a műfaj lehetőségei között. a „ballada az emberről„ címet viselő produkció koreográfiáját molnár istván érdemes művész alkotta, zenéjét vass lajos szerezte. ugyanebben a műsorban kap helyet „a bábtáncoltató„ című kompozíció is, amely egy életképet jelenít meg, a feudalizmus korának földesuri zsarnokságát ábrázolva.

a műsort a jövő hónapban mutatják be a vigszínházban. az együttes új produkcióval kibővített repertoárját a fővárosban és a vidéken egyaránt sok helyen előadja, eleget téve számos vendégszereplési kötelezettségnek és meghívásnak./mti/

--

bb. 9. méteres hóban telet a csipkéskuti lipicai ménes

vid ká/sk/gy/cz

1966. január 21.

a bükk fennsík méteres hóban telet hazánk egyetlen hegyvidéki ménese, a csipkéskuti lipicai ménes. a kiváló tehervonó, kocsi és ugró lovakat télen-nyáron természetes környezetben tartják, s így nevelik erős izomzatú, kecses járású igénytelen, a természet viszontagságait jól tűrő állatokká. jelenleg mintegy 90 egy-két és hároméves csikót tartanak a csipkéskuti csikómenesben. a méteres hó ellenére naponta járattják őket. a lovak 3-4 órát töltenek a szabadban, a sziklás karsztvidéki legelőn és a hegyi ösvényeken terelik őket nyeregből a csikósok. a lipicai csikók jól bírják az utóbbi évek egyik legzordabb időjárását. a hideg időhöz alkalmazkodva szőrük vastagabb lett, izomzatuk erőteljesebben fejlődik, nehézség nélkül tipornak ösvényeket a szűgyig érő hóban./mti/

- 13 -

le

bb 10. kicseréltek több mint három és félmillió személyazonossági igazolványt - akadnak még késlekedők

1 fe/j szb sr

1966. január 21.

a belügyminisztérium igazgatásrendészeti osztályán elmondották, hogy lényegében az év végén befejezték az 1964-1965. évben lejárt személyazonossági igazolványok kicserélését. az illetékesek az előzetes felmérések alapján mintegy négy millió személyazonossági igazolvány kicserélésével, illetve új igazolványok kiállításával számoltak, a még nem végleges adatok szerint a rendőri hatóságok három és félmilliónál több személyi okmányt cseréltek ki. e nem csekély adminisztrációs munkát igénylő feladat végrehajtásánál, - egynehány esettől eltekintve - a személyi igazolványok cseréje gyorsan, zökkenőmentesen zajlott le. az előre kitöltött űrlap alapján a rendőrségen már elkészíthették az új igazolványt, s a tulajdonos jelentkezésekor csak a fényképet ragasztották belé.

az egyszerű és gyors ügyintézés mellett mégis vannak olyanok, akik hanyagságból, nemtörődomségből nem tettek eleget állampolgári kötelességüknek, s érvényét veszített igazolványt hordoznak zsebükből. különösen a megyeszékhelyeken lakó állampolgárok követik el ezt a mulasztást. figyelmen kívül hagyják, hogy az érvénytelen igazolvány számos nehézséget, sőt kellemetlenséget okozhat tulajdonosának: megakadályozza vagy késlelteti a hivatalos ügyek intézésében, nem vállalhat munkát, nem igényelhet utlevelet, nem vehet fel otp kölcsönt. azon túlmenően, hogy megnehezíti állampolgári jogaik gyakorlását, szabálysértést is követnek el és pénzbírsággal is sújtják őket.

a rendőrség ezért figyelmezteti a késlekedőket, hogy amennyiben 1965-ben lejárt a személyazonossági igazolványuk, s mindezekig a zöld színű űrlapot nem nyújtották be a rendőrségnek, illetve a házfelügyelőnek, a lakónyilvántartó könyv vezetőjének, haladéktalanul jelentkezzenek a lakóhely szerint illetékes rendőrkapitányságon személyazonossági igazolványuk kicserélése végett. /mti/

m
8.28/e

--
- 24 -

mti

bb 11. az idén forgalomba kerül a másfél kilós kvarclámpa, a tranzisztoros hallásjavító, a hordozható ekg

1 sl/sk szb vg

1966. január 21.

a medicor művek az idén 29 féle orvosi műszer sorozatgyártását kezdi meg, nagyrésztük tranzisztorokkal, miniatűr villanytelepekkel, gomb nagyságú akkumulátorokkal működik. a műszerek méretei általában jóval kisebbek a szokásosnál, mégis igen korszerűek. közülük néhány típust a boltokban a lakosság is megvásárolhat, másokat kórházaknak, körzeti orvosoknak szánnak.

az idén forgalomba kerül a hordozható, alig másfél kilós kvarclámpa, amely a háztartásokban ősszel és télen a természetes napfényt pótolja. a kvarcégő elhelyezése, az égőt körülvevő alumínium reflektor nemcsak az ibolyántúli, hanem az infravörös sugarakat is jól hasznosítja. az idén körülbelül ezer példány készül, ára előreláthatólag 1000 forint alatt lesz és a második félévben kerül a boltokba.

hazánkban első ízben a hallásjavító készülékek sorozatgyártását is megkezdik, mégpedig a hang finomságát tekintve háromféle kivitelben, s háromféle árban hozzák forgalomba. mind a három típus tranzisztorokkal, másfél voltos, könnyen pótolható gombakkumulátorokkal, nyomtatott áramkörrel működik. a jó fülűek számára viszont olyan készüléket gyártanak - az audimin-t - amely kellő időben kimutatja a hallás kezdődő zavarait, így megakadályozhatják a további romlást. e készüléket elsősorban zajos üzemeknek ajánlják, de országos méretű szűrő vizsgálatokra is alkalmas.

a szűrővizsgálatok új műszere a teleppel működő, hordozható - alig 2 kilós - ekg-készülék is. segítségével bármely körzeti orvos szükség esetén a beteg lakásán is elvégezheti a szívvizsgálatot. a műszer a helyszínen mindjárt leírja az elektrokardiogramot, s az orvos ennek alapján gyors segítséget nyújthat.

az említett műszereken kívül több más fontos orvosi berendezés sorozatgyártását is megkezdi az idén a medicor művek. a többi között a sebészeti altatógépet, a hozzátartozó automatikus lélegeztető készülékkel, a légzésfunkció-vizsgáló berendezést, amelynek mintapéldányai nagy sikert arattak és külföldön is nagy népszerűsége számíthatnak. /mti/

8.37/a

--
- 25 -

mti

bb 12. a hideg és a hó ellenére is jelenleg 14 000 lakás épül az országban - az idei átadási előirányzat teljesítése a cél

1 sb/lk szb vg

1966. január 21.

az építésügyi minisztérium az év első napjaiban az előzetes számítások alapján bejelentette, hogy mintegy 800 lakással túlteljesítette múlt évi átadási előirányzatát. a minisztérium építőipari főigazgatósága most részletesen ellenőrizte és összesítette a lakóházátadási jegyzőkönyveket. ebből viszont kiderült, hogy módosítani kell az előzetes számot, mert végső soron 800 helyett 957 lakást adtak át tavaly a terven felül. a lakásépítési tervnek ilyen jelentős túlteljesítésére még nem volt példa az építésügyi minisztérium vállalatainál.

a hideg és a havazás nagyon nehezíti most az építők munkáját. ugyszólván valamennyi építkezésen hótakarító brigádokat kellett alakítani. többek között a lakatos utcai lakótelepen a nagy hóesésben hatvan ember tisztogatta az anyagszállítási utvonalakat és a munkahelyeket. az anyagellátás, főleg a sóderszállítás egyébként is általános probléma, mert a vizes kavics belefagy a vasúti vagonba, vagy a gépkocsiba, s kompresszor segítségével kell kibontani, kivésni. a hideg 15-20 centiméter mélyen a talajt is átfagyasztotta, s most az alapozási földmunkákkal várni kell. a vállalatok azonban gondosan felkészültek a téli hónapokra. mintegy 1500 munkahelyen rendezkedtek be a télre. ezért jelenleg is csaknem 70 000 építőipari munkást foglalkoztatnak, s csupán 1600 dolgozó ment - többsége kérte magát - fagyszabadságra.

a lakásépítkezéseken most is 16 000 munkás dolgozik. az idén csaknem 16 500 új lakást kell átadni, de ebből - a hideg és a havazás ellenére is - 14 000 lakás már építés alatt áll. az építőipari főigazgatóság ebben az évben egyenlete-sében ütemezte a lakásátadásokat, mint tavaly. az a cél, hogy az ütemes, jól szervezett munkával megteremtsek a lakásátadási terv túlteljesítésének feltételeit, decemberig akarják befejezni az összes idei átadásra tervezett lakásépítést, de időközben az 1967. évre áthúzódó lakóházak építését is meggyorsítják és előrehozzák az átadási határidőket. /mti/

8.44/a

--
- 26 -

me

bb 13. bevetésre kész a 34 gépes mezőgazdasági légiflotta - 650 000 hold növényvédelme a levegőből

1 cs/j szb ká

1966. január 21.

Lengyelország segítségével teremtették meg hazánkban a mezőgazdasági repülőflottát, amely 1960. óta igen hatékonyan segíti a nagyüzemek növényvédelmét és a vetésápolási munkákat. a pzl típusu repülőgépek száma az utóbbi öt év alatt négyről 34-re nőtt. tavaly már több mint félmillió holdnyi területet permeteztek, poroztak a rovarkártevők és a különböző gombabetegségek ellen. jó hasznát látják a gazdaságok nemcsak a szántóföldi növények, hanem egyes speciális kulturák: rizs, vöröshagyma, szőlő, gyümölcsfélék, stb. védelmének is, sőt számos esetben a nagy tömegű rovar-kártevők veszélyeztette erdőket is repülőgépről permetezték. tél végén, kora tavasszal - míg a nehéz terepjáró gépekkel nem lehet jó munkát végezni az erősen felázott talaju földeken - repülőgépekről szórják ki a gabonákat serkentő fejtrágyákat is.

a mezőgazdasági flotta máris bevetésre készen várja a tavaszodást, sőt két brigád már a múlt hetekben kivonult az idei munkakörzetébe. a harmincnégy pzl típusu repülőgép idei munkatervre 650 000 hold permetezésére, porozására, illetve fejtrágyázására szól. /mti/

--

bb 15. hibás szerelés, súlyos baleset - nyolchónapi szabadságvesztés

1 bc/sk szb sr

1966. január 21.

az óbudai piac területén elektromos főelosztó táblát szereltek fel a fővárosi vegyesipari javító vállalat dolgozói. a munkát nem az előírás szerint végezték. németh józsef csoportvezető csupán egy villanszerelővel dolgozott a munkán, mert egy segédmunkást - kérelmére - elengedett. a mintegy öt mázsa súlyu kapcsolótábláról előzőleg le kellett volna szerelni egyes részeket, ahelyett csupán a fedőlemezeket vették le és így gipszelték be a szerelvényfalat. németh telefonhoz hívták, s ekkor egy acélcsővet támasztott a falhoz, hogy eldőlés ellen védje. miközben távol volt a helyiségtől, a támasztékul használt cső elgörbült, a szerelvényfal pedig eldőlt, s a villanszerelőre esett. a szerencsétlen férfi lábtörést szenvedett, s csak több ember segítségével lehetett a szerelvényfalat róla leemelni.

a központi kerületi bíróság németh józsefet foglalkozás körében elkövetett súlyos testi sértést okozó gondatlan veszélyeztetésért nyolchónapi szabadságvesztésre ítélte. /mti/

--

m
9.15/a

- 27 -

me

bb 14. megkezdődik a lábatlani új finompapírgyár építése

1 sz/sk-lm vq

1966. január 21.

újabb nagyteljesítményű papírgyár beruházási programja készült el. a harmadik ötéves terv egyik legjelentősebb létesítménye, a lábatlani finompapírgyár lesz, amelynek terveiről gáti péter, a könnyűipari beruházási vállalat igazgatója az mti munkatársának a következőket mondta;

-népgazdaságunk egymilliárd huszonkilenc millió forintot fordít majd a lábatlani gyár létrehozására. ez a korszerű nagyüzem a meglévő, a huszas években épült, mindössze évi háromezer tonna kapacitású gyár közelében kap helyet. négy gépsort/munkába állítani. az első két, ugyanabban a csarnokban egymással szembenálló gépsor, négyzetméterenként átlagosan 20 grammos, tehát egész vékony, úgynevezett kalappapírt, selyempapírt és kenyércsomagoló anyagot, továbbá szalvétapapírt állít elő. e két gépsorhoz természetesen különböző kiegészítő berendezések csatlakoznak, amelyek többek között a szalvéta kreppelését, nyomását végzik.

a másik két gépsor egyikén finomnyomó, úgynevezett biblia-, légipostai boríték-, karbon-, és indigóalappapírt állít elő. a másik sorra pedig főként a pergament, a vajcsomagoló, a finom műszaki nátron- és a kábelszigetelő-papír gyártását szakosítjuk. amint ebből a még nem teljes felsorolásból is kitűnik, olyan papírfajtákat kívánunk előállítani, amelyek a hazai üzemekben most egyáltalán nem, vagy csak csekély mennyiségben készülnek és nagy összegű devizába kerül az import. a négy gép évenkénti összteljesítménye 35 000 tonna lesz.

a 22. számú állami építőipari vállalatot biztuk meg a kivitelezéssel, s a megkötött megállapodás értelmében még ez évben megkezdik a földmunkákat, valamint az 50 lakásos kertes lakótelep és a 110 dolgozó ideiglenes otthonául szolgáló munkásszállás építését. a beruházás megkezdéséhez ez évben 25 millió forint áll rendelkezésünkre, a jövő évben azonban a tervek szerint 80-90 millió forintot, 1968-ban pedig több mint 100 millió forintot fordíthatunk a nagy létesítmény építésére. a papírgyárhoz önálló vízmű és erőmű is csatlakozik majd. a program szerint az első két gépsor 1970-ben, a második 1971-ben kezd meg működését. tizenkét külföldi cégtől kaptunk ajánlatot a gépek vásárlására és jelenleg angol, osztrák, finn cégek ajánlatait tanulmányozzuk.

/folyt.köv./

9.25/a

Tszándékozunk

- 28 -

Pal

bb 14. / megkezdődik...1.folyt./-lm

mivel beruházási vállalatunk a dunaujvárosi szalmacellulózé gyár, a mellette épülő papírgyár létrehozásánál a fűzfői két papírgép, valamint a csepeli és a szolnoki gépek rekonstrukciójánál hasznos tapasztalatokat szerzett, bizunk abban, hogy ez t az újabb nagy feladatot is határidőre, a költségterveket betartva, sikeresen hajtjuk végre - mondotta gáti péter./mti/

..-

bb 17. méhcsaládokat bérelhetnek a méhész-szakszövetkezeti tagok

1 kz/qk-lm ká

1966. január 21.

az országos méhészeti szövetségi központ tájékoztatója szerint a harmadik ötéves terv időszakában kerekén százezerrel akarják növelni a méhcsaládok számát. ezt a növekedést nem is annyira új méhészek bekapcsolódásától, mint inkább a még kevés családdal rendelkező méhészek fejlesztésétől várják. a cél érdekében újszerű kezdeményezést valósítanak meg: az országos méhészeti szövetségi központ ez év kezdetétől lehetővé teszi a méhész-szakszövetkezeti tagok számára, hogy olcsó díj ellenében erős, egészséges méhcsaládokat béreljenek. a bérleti díjat évenként, kedvező módon a mézértékesítési idény kezdete után, tehát lényegében utólag kell kifizetni. a bérlet öt évre szól. lejártával a méhésznek a bérbe vétthez hasonló erősségű családot kell visszaadnia. a cél, mint az omszk-nál ezzel kapcsolatban rámutattak, az, hogy a jelenleg csak 10-12 családdal rendelkező méhészetek lényegében befektetés nélkül és gyorsan árutermelő méhészetekké fejlődjenek. a bérleti szerződések megkötésénél ügyelni fognak arra, hogy elsősorban a szakmailag jól képzett méhészek használják ki ezt a lehetőséget. az igénylő méhészeknek lehetőleg annyi méhcsaládot adnak bérbe, hogy az állományuk kitegyen egy autórakományt, tehát gazdaságosan kapcsolódhassanak be a termelés szempontjából elsőrendően fontos vándoroltatásba./mti/

..-

9.45/a

- 29 -

Pal

bb 16. paprika-monográfia 20 000 adattal

i ie szb ká

1966. január 21.

272 paprikafajtáról ír monográfiát dr. Szalva Péter, a kertészeti kutató intézet szentesi kísérleti állomásának vezetője. saját megfigyelései alapján több mint 20 000 adatot közöl ezeknek a fajtáknak a növekedéséről, terméséről, tulajdonságairól. tudományos jelentőségén túl a munka közvetlen segítséget ad a nemesítőknek a keresztezési alapanyagul szolgáló fajták kiválasztásához.

a monográfiába kerülő fajták egyébként csak egy részét képezik a szentesi kísérleti állomás 700 fajtából álló paprika-gyűjteményének. a 700 közül mintegy 20 található meg a hazai köztermesztésben, s további hatvanat lehetne előbb-utóbb bevezetni a termelésbe. a többiek egy része, bár a paprikafélék családjához tartozó, de számunkra egzotikus növény például: lila vagy élénk sárga színű, félkilogramm súlyu vagy mindössze néhány milliméter nagyságú terméssel. a kísérleti telep a világnak csaknem minden országából kap paprikamagot; a napokban éppen malaysiából érkezett egy szál-litmány. /mti/

--

bb 18. kiállítás az ecsegi pusztáról a turkevei finta muzeumban

vid gk szb fm

1966. január 21.

a nagyunság szélén, szolnok és békés megye találkozásánál terül el a nagyterjedésű ecsegi puszta, amely számos emléket őriz a régi pásztoréletnek. a turkevei finta sándor muzeum évek óta kutatja a pusztai élet, a pásztorvilág még föllelhető emlékeit. néprajzgyűjtők segítségével számos viselési, használati eszközt, faragott pásztorbotot, birkabundát, sipot, furulyát, kolompot sikerült összegyűjteni. ezenkívül több írásos dokumentum is a muzeum birtokába került. az anyag rendezését megkezdték és még ebben az évben a muzeum termeiben valósággal megelevenedik majd a jellegzetes ecsegi puszta pásztorvilága. /mti/

--

^m
9.50/a

- 30 -

PRK

bb 19. tartási kötelezettség elmulasztásáért hat hónapi szabadságvesztés

vid tm szb fm

1966. január 21.

kristóf ferenc 31 éves büntetett előéletű miskolci lakos nem gondoskodott két kiskorú gyermekének eltartásáról. a bíróság által már korábban megítélt tartásdíjat nem fizette. italozott, gyakran változtatott munkahelyet, sőt az utóbbi időben - bár szakképezett lakatos - állandó munkát nem vállalt, hogy a tartásdíjat ne vonhassák le tőle.

a miskolci járásbíróság kristóf ferencet tartási kötelezettség elmulasztása miatt vont felelősségre, s ezért jogerősen hat hónapi szabadságvesztésre ítélte. /mti/

--

bb 20. betonlábakon álló utszakasz épül tihanyban.

vid lk szb ki

1966. január 21.

az elmúlt két évben átépítették a tihanyi felszigetnek a falun átvezető utvonalát, s kiszélesítették az utat a révköti közelében is. az idén a felszigetnek forgalmi szempontból legkritikusabb szakaszán, a biológiai intézet és az újságíró üdülő között szélesítik az utat. lebontják a volt parkszálló, a jelenlegi külügyminisztériumi üdülő hosszú kőkerítését és az utat kiszélesítik. az egyenetlen terepviszonyok miatt a szélesített uttest egyik oldalát betonlábakra építik.

a munkák már megkezdődtek és a tervek szerint a fűrdőidénykezedetékig befejezik az ut szélesítését. /mti/

--

bb 21. új disztitési módot kísérleteztek ki az ajkai üveggyárban

vid lk szb ki

1966. január 21.

az ajkai üveggyárban új, érdekes disztitési módot kísérleteztek ki, amely a próbák során beváltotta a hozzáűzött reményeket. az üveg felületének megmintázására különleges, nagy nyomású levegővel működő gépet alkalmaznak, amely a disztitőmintával ellátott sablonon keresztül korundport fúj az üveg felületére. az éles szemcséjű anyag a néhány másodperces ráfújás után mattabbá teszi az üveget, amelynek felületén így kirajzolódik a minta konturja. /mti/

--

9.55/a

- 31 -

PRK

bb 22. kétezer dolgozó tanul a villamossági-, televízió- és rádiókészülékek gyárában

vid /lk lm ki

1966. január 21.

a székesfehérvári villamossági-, televízió- és rádiókészülékek gyárában a dolgozók 20 százaléka, csaknem kétezer dolgozó tanul rendszeresen valamilyen oktatási formában.

a gyár kétféleképpen, kihelyezett általános iskolájában hetvennyolc munkás végzi a 7., 8. osztályt. középiskolában - gimnáziumban és különböző technikumban - csaknem ötszáz fiatal tanul. nyolcvanöt technikus felsőfokú gép- és hűtéstechnikai technikumba jár.

a következő években a gyár százhetven dolgozója végez az egyetemeken. közülük százhuszonötven a gyárba kihelyezett műszaki egyetemen tanulnak. az oktatást két műszakban oldják meg, hogy mindenki rendszeresen részt vehessen a konzultációkon.

a fiatal technikusok, mérnökök minden évben továbbképző tanfolyamokat végeznek.

a gyárnak népes ipari tanulógardája is van. velük a legkiválóbb szakemberek foglalkoznak. /mti/

--

bb 23. ötvennyolc éves mozdony melegíti a makói dughagymát

vid ká/sk-lm -cz

1966. január 21.

az „osztrák-magyar vasút”, emblémájával ellátott öreg mozdony füstöl a szövetkezetek csongrád megyei értékesítő központjának makói telepén. mozdulatlanul áll a sineken, és csik sándor fűtőnek csak az a gondja, hogy meglegyen a 35 fokos hőmérséklet. az 58 esztendőes mozdony ugyanis gőzt szolgáltat, ezzel szárítják, készítik elő kiültetésre a dughagymát. korábban kazánokkal fűtöttek, de a mozdony használata gazdaságosabbnak bizonyult. a telepen ujjában rekeszek helyett boxokban hőkezelik a dughagymát, s így lényegesen nagyobb mennyiséget száríthatnak. csongrád megyén kívül békés és bács megye részére is vállalnak hőkezelést. az idén mintegy 400 vagon dughagyma hagyja el a makói üzemet. /mti/

--

10.00/a

- 32 -

PKK

bb 24. súlyos helyzetben az erdők állatvilága

vid ká/sk szb ká

1966. január 21.

a behavazott hegyek között az erdei állatok alig jutnak élelemhez. a mátrában és a Bükkben az erdőgazdaságok gyors intézkedéseket tettek az erdei vadak ellátására. az etetőket szénával, kukoricával, makkal és vadgesztenyével töltik fel. csak a nyugatbükki állami erdőgazdaság 1000 mázsa takarmányfélét látolt erre a célra. az erdőt borító vastag hórétegben lövöntrétegű hókékekkel és terepjáró gépekkel törnek utat az etetőkhöz. a mátrai erdőgazdaság naponta indít őrjáratokat a nagyvadak rejtőhelyeire, s a hóban rekedt állatok számára a helyszínen szórják el a takarmányt. különös gondot ügyelnek a mátrában a muflonokra, mivel ezeknél az alacsony-lábu állatoknál fokozott a megfázás veszélye. /mti/

--

bb 25. mozgalmas élet a szombathelyi ifjúság házában

vid gk szb fm

1966. január 21.

ezer fiatal keresi föl hetente szombathelyen az ifjúság házát, amelyet nemrég egy emelettel megnagyobbítottak. a város 8 300 kiszese minden nap talál ott tanulási, szórakozási lehetőséget. szombatonként bált rendeznek, sok „tanulója”, van a tánciskoláknak. modern táncklub alakult, harminc tagja magasabb színvonalú tánciskolai anyagot sajátít el, s bálkon, klubdelutánokon, zenés összejöveteleken bemutatót tart. a filmklubban a különböző korosztályú ifjak kalandos, fiatalokról, nagy egyéniségekről szóló filmeket látnak és vitatnak meg.

megyeszerte, sőt a ki mit tud? vetélkedőből országsszer- te ismert a ház két tánczenekara. ujjában rendszeresen adnak műsort szombathely peremkerületeiben, ami eddig „fehér folt”, volt számukra.

a német és orosz nyelvklubban szaktanárok vezetésével beszélgetnek, újságot olvasnak a fiatalok. ez nagy segítséget jelent a nyelvet tanuló diákoknak, ifjúságunknak. /mti/

--

0
10.05/a

- 33 -

PKK

bb 26. volt-e titkos kijárata az ibrányi várnak? - több mint száz értékes néprajzi tárgyat gyűjtöttek össze a falu uttörői

vid sk szb fm

1966. január 21.

a nyiregyházi járási uttörő elnökség pályázati felhívására ibrányban mindjárt hozzáláttak az uttörők a néprajzi emlékek gyűjtéséhez. a munka megindításához nagy segítséget kaptak nagy ferenc fiatal pedagógustól. a falu lakosai is támogatják őket: szívesen átadják nekik a padláson, pincében vagy kamrákban kallódó, számukra már hasznavehetlen, néprajzi szempontból viszont értékes tárgyakat, eszközöket. eddig több mint 100 tárgyat gyűjtöttek össze, köztük sok olyan eszközt, amelyet főként ezen a vidéken használtak. ilyen többek között az a kézi hajtású famalom, amely körülbelül 250 évvel ezelőtt „üzemelt”, az 1824-ből származó, faragásokkal díszített mángorló, egy 20 literes, népi mintákkal díszített, legalább 200 éves cserépkorsó. ezenkívül több száz éves pénzérmeket, régi jegyzőkönyveket, egyéb iratokat, a vár történetére vonatkozó hagyományokat gyűjtöttek. a lelkes uttörők elhatározták: nem hagyják abba a gyűjtést, és tovább kutatnak annak felderítésére is, hogy az ibrányi várból valóban vezetett-e ki földalatti folyosó, illetve titkos kijárat? /mti/

--

bb 27. automatizálták a bányamentők riasztását tatabányán

vid lk szb ki

1966. január 21.

ötletes módon automatizálták a mentők riasztását a tatabányai központi bányamentő állomáson. ha valamelyik bánya telefonon veszélyt jelez a diszpécsterszolgálatnak, már a hallgató felemelése önmiképpesen üzembehelyezi az állomás riasztóberendezését. a folyosókon fényújsághoz hasonló táblák jelzik, hogy a mentőknek melyik bányához kell kivonulniuk. ezzel egyidejűleg duda vagy csengő hangja bug fel. a duda hangja életmentést jelez, a csengő hangja anyagmentésre hívja a dolgozókat. a mentők riasztása, tájékoztatása így mindössze huszonöt másodpercig tart. a bevetésre készülő mentők egy gombnyomással visszaigazolják a diszpécsterszolgálatnak, hogy tudomást szereztek a riasztásról. miközben készülődnek a mentők, a diszpécster hangosbmondón rövid tájékoztatást is ad a feladatokról.

az ötletes módszerrel elérték, hogy a telefonhívás után egy percen belül elindul az állomás rohamkocsija a veszélyjelző bányá felé. /mti/

--

10.10/a

- 34 -

Kla

bb 28. korszerű gépek üzembeállításával évente 230 000 dollárral csökkenté az importot a december 4. drótművek

vid lk-lm ki

1966. január 21.

a főként távvezetékekhez szükséges acélhuzalok, valamint a különböző drótkötélek nagy részét jelenleg még külföldről szerezzük be. az import csökkentésére a miskolci december 4. drótművek tizenhárom millió forint költséggel korszerű dróthúzó és sodrógépekkel bővíté, fejleszté gépparkját. a modern berendezések üzembehelyezésével évente 800 tonna horganyzott acélhuzallal és kétszáz tonna különböző méretű drótkötéllal gyártanak majd többet a jelenleginél. a géppark bővítéséhez, illetve az üzemfejlesztő munkához az idén hozzáfognak és annak eredményeként évente mintegy 230 000 dollár értékű acélhuzal-, valamint drótkötél behozatalától mentesítik a népgazdaságot. /mti/

--

bb 29. korszerű zöldségtároló épül győrött

vid ká/sk-lm -cz

1966. január 21.

a szövetkezetek győr-sopron megyei központjának igen nagy gondot okoz az áru tárolása. jelenleg is csaknem ezer vagon burgonyát és zöldségfélét raktároznak a termelőszövetkezeteknél, vagy a szabad ég alatt prizmákban. a vállalat gondjai az év végére megszűnnek: 17 millió forintos költséggel korszerű zöldségtároló épül győrött. az áru mozgatását a válogatástól a rakodásig gépesítik. /mti/

--

bb 30. békés megyei fafaragók szakköre

vid gk-lm fm

1966. január 21.

békés megye városaiban és falvaiban sokan hódolnak a fafaragás szenvedélyének. békéscsabán, gyulán, orosházán, szeghalmon, csabacsüdön és másutt igen szép népművészeti alkotásokat készítenek a fafaragók. ezért határozta el a békés megyei tanács, hogy a fafaragó művészek részére szakkört alakít. a kör tagjai közül a csabacsüdi varga lászló, a népművészet mestere főleg parasztfiguráival, a mezőgazdasági dolgozók munkájának megörökítésével szerzett magának hírnevet. kiss istván gyulai lakos alkotásai a gyulai vár történetét ábrázolják. papp józsef szeghalmi fafaragó főleg a sárrét állat- és növényvilágát, a paraszti munkát ~~ábrázolja~~

10.15/a

- 35 -

T választotta művei témájául.

bb 30. /békés megyei....1.folyt./-lm

a szakkör munkáját messzemenően támogatja a békéscsabai munkácsy Mihály Múzeum, ahol hamarosan kiállítást rendeznek a legszebb alkotásokból./mti/

bb 31. népművészeti vetélkedők borsod megyében

vid hné-lm fm 1966. január 21.

a népművelési ismeretterjesztő munka az idén új formával: a népművészeti vetélkedők megrendezésével gazdagodik. az országos vetélkedőre borsod megyében már megkezdtek a készülődést. a helyi versenyek sikeres lebonyolítására a miskolci herman ottó múzeum néprajzkutatói a különböző tájegységek népi értékeinek, paraszt- és munkásmozgalmi hagyományainak figyelembevételével széleskörű témajavaslatot dolgoztak ki, amely számos érdekes kérdést tartalmaz. így többek között a versenyzőknek ismerniük kell a díszítőművészetben használatos népi motívumok - a matyó, a kalocsai, a sárközi és a bodrogi minták - eredetét, kialakulását, azok alkalmazását, valamint a népi himzés és szövés fejlődését. választ kell adniuk olyan kérdésekre, hogy az országosan ismert népi balladák a borsodi tájakon milyen változatokban szerepelnek. a megyében márciustól husz ilyen vetélkedőre kerül sor és azokon mintegy 250 résztvevőre számítanak. a legeredményesebb versenyzők közül ötten képviselik majd a megyét az országos népművészeti vetélkedő döntőjében./mti/

bb 32. épületelemgyárat építenek szolnokon

vid lk-lm ki 1966. január 21.

az alföldi építkezések segítésére az idén szolnokon épületszerkezet- és betonárugyár építését kezdik meg. a létesítmény szolnok ipari negyedében három szakaszban épül fel, s a tervek szerint 1968 nyarán kezd meg a termelést. az épületelemgyárban évenként hatvanezer köbméter vasbetonszerkezetet és huszezer köbméter transzportbetont gyártanak. ezenkívül nagymennyiségű szürke mozaiklapot, földem béléstestet, csaknem negyedmillió méter betoncsövet készítenek. a mezőgazdasági építkezésekhez hatvanezer köbméter acélbetétes vasbetonelemet állítanak majd elő. az új gyárnak a gőzenergiát a szolnoki cukorgyár most épülő erőműve, a z ipari vizet pedig a tiszamenti vegyiművek vízkivétel rendszerére szolgáltatja./mti/

10.30/a

- 36 -

RA

bb. 33. tizezer tonnánál több nitrogénműtrágyát ad az idén a dunai vasmű a mezőgazdaságnak

vid/lk/a/ki 1966. január 21.

a dunai vasmű kokszevegyszereti gyárában a kőszénqázból és a gázvizből kivont ammóniából naponta átlagosan harminc tonna nitrogéntartalmu műtrágyát termelnek. a vasműben gyártott nitrogéntartalmu műtrágya minősége igen jó, mert nedvesség, szabad sav és nitrogéntartalma a legmegfelelőbb. a dunai vasmű 1966-ban a tervek szerint tizezer tonnánál valamivel több műtrágyát ad a mezőgazdaságnak./mti/

bb. 34. ezer holddal növelik a zöldségtermő területet szolnok megyében

vid/ká/a/sk 1966. január 21.

elkészült a zöldségtermelés ez évi fejlesztésének programja szolnok megyében. a megye közös gazdaságai - elsősorban a tiszamenti földeken és a termékeny jászszági homokon - növelik a zöldségtermő területeket. 1966-ban 14,000 holdat ültetnek be paprikával, paradicsommal, dinnyével, uborkával, káposztával és más zöldségfélével, ezer holddal nagyobb területet, mint a korábbi években. a jászfényzarui béke termelőszövetkezet a tavalyi terület kétszeresén, 1400 holdon kertészkedik. a termés egyrészt a konzervgyár és a mék útján értékesítik, másik részét saját üzemükben dolgozzák fel. négy millió forint értékű paprika, paradicsom, uborka és káposzta savanyúságot állítanak elő. az idén az a cél, hogy a csaknem félmillió lakosu szolnok megye megtermelje saját zöldség- és gyümölcszükségletét, ezen felül az északi iparvidékekre is szállítson./mti/

10.35/a

- 37 -

RA

bb. 35. bontják a „kukoricabugyrok,,-at a baranyai gazdaságokban

vid/ká/sk/a/-cz

1966. január 21.

megkezdtek a föld alatt tárolt „kukoricabugyrok, ki-bontását a baranyai gazdaságokban. ősszel a termés 37 százalékát kombájnnal aratták le és csépelelték el, a nedves szemeskukoricát fóliába csomagolták és betonsilókban vagy egyszerű földvermekben helyezték el, majd 80-100 centiméteres földréteggel takarták. mintegy 120 000 mázsa terményt tároltak így a gazdaságok - igen olcsón és főleg veszteség nélkül. a fólia kibontásakor elégedetten állapították meg a szakemberek, hogy a kukorica épp olyan minőségű, mint ősszel, a betakarításkor volt. még a nedvességtartalmából sem vesztett - jelül annak, hogy a szigetelés tökéletes - emiatt viszont etetés előtt szárításra szorul. a 28-30 százalékos víztartalmu termés nedvességét felére csökkentik. egy-egy „fóliabugyorban,„ eleve akkora kukoricamennyiséget tároltak, hogy egy hét alatt elfogyasztják az állatok, tehát romlástól semmiképpen nem kell tartani. április végéig, előre láthatóan, a „föld alól,„ takarmányozzák az állatállományt és csak azután kerül sor a górék megnyitására./mti/

bb 37- a lottó e heti nyerőszámai:

Lk-Lm bs

1966. január 21.

a sportfogadási és Lottó igazgatóság tájékoztatása szerint budapestben, a danuvia gorkij művelődési házban megtartott lottósorsoláson a 3. játékháten a következő nyerőszámokat húzták ki:

5, 41, 62, 82, 83

/mti/

11.00

- 38 -

Ma

bb 36. megkezdte tanácskozását az mszbt kongresszusa

t ms/j-lm zs

1966. január 21.

pénteken a parlament fényárban uszó kongresszusi termében megkezdte tanácskozását a magyar-szovjet baráti társaság kongresszusa. a budapesti és a megyei konferenciák 350 szavazati jogu és 80 tanácskozás jogu küldöttén kívül mintegy 100 meghívott vendég, köztük a társadalmi és tömegszervezetek képviselői vett részt a tanácskozáson.

a kongresszus elnökségében foglalt helyet szirmai istván, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára, babics Antal akadémikus, erdei ferenc, a hazafias népfrent országos tanácsának főtitkára, demeter sándor, a kulturális kapcsolatok intézetének alelnöke, dr. gyalmos jános, az mszbt budapesti elnöke, gyárfás imre, az mszbt borsod megyei elnöke, harmati sándor, a hazafias népfrent országos tanácsának titkára, kakuk józsefné a pamutnyomóipari vállalat pártbizottságának titkára, karakas lászló, a szot titkára, kerka andorné, az mszbt alelnöke, kisludai-stróblai zsidmond kossuth-dijas, kiváló művész, kolozsi károlyné, a martfüi cipőgyár tűzőnője, kovács józsefné az egyesült izzó dolgozója, szocialista brigádtag, özv. kun béléne, liqeti lajos, a magyar tudományos akadémia alelnöke, mátyás mária kossuth-dijas operaénekes, érdemes művész; mihályfi ernő, az elnöki tanács tagja, a magyar nemzet főszerkesztője; möricz virág, a magyar nők országos tanácsának alelnöke, nagy dezső, a szocialista munka hőse; orbán lászló az mszmp kb osztályvezetője, osztrovszki györgy, a tit elnökhelyettese; révész géza, az mszmp központi bizottságának tagja; ruzsinszki kálmán, a munkásmozgalom régi harcosa, suba istván tsz elnök, rusznyák istván, a magyar tudományos akadémia elnöke; szabó ferenc, a magyar uttorók szövetsége országos elnökségének titkára; szabó jános, a kisz központi bizottságának titkára; trencsényi-waldapfel imre akadémikus, uszta gyula altábornagy, honvédelmi miniszterhelyettes; vadász elemér akadémikus, az mszbt alelnöke és veres péter kossuth-dijas író.

ugyancsak az elnökségben foglalt helyet n.r. seleh, a szovjet nagykövetség ideiglenes ügyvivője, j.v. siki, a szovjetunió kommunista pártja központi

revíziós bizottságának tagja, a szovjetunió népi ellenőrző bizottságának elnöke helyettese, a szovjet-magyar baráti társaság elnökségének tagja, a küldöttség vezetője, valamint sz.a. andrjusenko altábornagy az ideiglenesen hazánkban tartózkodó szovjet csapatok parancsnokságának képviselője.

a kongresszust kardos lászló kossuth-dijas professzor az mszbt alelnöke nyitotta meg.

/folyt.köv./
11.25/a

- 39 -

*T*szobrász

Ma

bb. 36./ megkezdte.....1. folyt./-lm

köszöntötte a tanácskozás résztvevőit, a kongresszusra érkezett szovjet vendégeket, majd kegyeletes szavakkal emlékezett meg a legutóbbi kongresszus óta elhunyt római sándorról, a társaság volt elnökéről, kassai gézáról, pór bertalanról és szakasits árpádról, az mszbt országos elnökségének volt tagjairól. a kongresszus egy perces néma felállással adózott emléküiknek.

kardos lászló megnyitó szavaiban rámutatott, hogy a kétnapos kongresszus jelentős állomás a magyar-szovjet baráti társaság életében. nemcsak számbaveszi az elmúlt időszak munkáját és eredményeit, hanem megjelöli a társaság jövőbeli feladatait, azt az utat, amelyen járva hozzájárulhat a két nép barátságának további elmélyítéséhez.

ezúton kristóf istván, az mszbt főtitkára terjesztette elő az elnökség beszámolóját.

kristóf istván beszédét mai bb 1-es kiadásunkon közöltük, az embargót feloldjuk.

/folyt.köv./

11.30/a

- 40 -

PKA

bb 38. időjárásjelentés

hné szb

1966. január 21.

a meteorológiai intézet jelenti január 21-én, pénteken délben:

párás, igen hideg idő

az atlanti-óceán és délnyugat-európa fölött elhelyezkedő ciklonrendszer előoldalán enyhe, nedves levegő áramlik a brit-szigetek, az ibériai-félsziget, franciaország és olaszország fölé. hatására ezeken a területeken erősen felhős, enyhe, esős időjárás alakult ki. közép-európában és a balkán-félszigeten viszont magasnyomású légköri képződmény okoz párás, helyenként ködös, igen hideg időt. ezek következtében délnyugat-európa és közép-európa között éles hőmérsékleti különbségek alakultak ki. ma hajnalban például madridban plusz 8, londonban plusz 1, párizsban plusz 2, rómaiban plusz 4, ugyanakkor berlinben mínusz 11, prágában mínusz 11, münchenben mínusz 12, bécsben mínusz 17, budapesten mínusz 19, belgrádban mínusz 18, bukarestben mínusz 10 fokos hőmérsékleteket mértek.

hazánkban tegnap a duna vonalától nyugatra 2-6 órán át sütött a nap. ettől keletre egész nap borult volt az ég. néhány helyen hullott jelentéktelen mennyiségű hó. a hőmérséklet napközben sem emelkedett mínusz 2 - mínusz 8 foknál magasabbra. ma hajnalban az ország területén szélsőséges eloszlásban mínusz 7 - mínusz 24 fok között mindenféle hőmérsékleti értékek előfordult. a hótakaró vastagsága az elmúlt 24 óra folyamán lényegesen nem változott. hegyeinken a hó sportolásra alkalmas. ma országszerte felhős, helyenkint ködös, igen hideg az idő.

budapesten csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke mínusz 5,2 fok volt, a sokévi átlagnál 4,2 fokkal alacsonyabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet mínusz 9 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 757 milliméter, alig változik.

váható időjárás szombaton estig: felhős, párás, hideg idő, helyenkint havazással. éjszaka gyenge, napközben mérsékelt szél. többfelé köd és zuzmaraképződés. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: általában mínusz 12 - mínusz 16 fok között, egyes helyeken mínusz 20 fok közelében. legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton: általában mínusz 3 - mínusz 7 fok között, az erősen ködös helyeken mínusz 10 fok körül.

a duna vízállása 183 centiméter. /mtl/

13.15/m

- 41 -

PKA

bb 39. hűtőszekrények a cérnázóban

vid lk-lm ki

1966. január 21.

szegeden péntek reggelre minusz 20 fokra süllyedt a hőmérők higánya, a kenderfonó- és szövőipari vállalat ujszegedi szövőgyárának egyes üzemeiben azonban nyári melegben dolgoznak, s így most sem időszerűtlenek a hűtőszekrények, amelyeket élelmiszertárolásra adtak a munkásoknak. először az új cérnázóban helyezték el két hűtőszekrényt, s rövidesen a festőde és más üzemei is kapnak. ezeken a helyeken ugyanis a folyamatos üzemelés miatt a gépek mellett étkeznek, s élelmiszereiket eddig nem tudták kellő hőmérsékleten tárolni./mti/

bb 40. kétezer imaszőnyeg készül kőszegen középkelet-i megrendelésre

vid lk-lm ki

1966. január 21.

a lakástextil vállalat kőszegi ágycipőgyárában ismét készítenek exportra imaszőnyeget. középkelet-i cégek kétezer ilyen élénk színű, plüss anyagból készült „egyszemélyes”, - mindössze 53x110 centiméteres - szőnyeget rendeltek.

az első szállítmányt pénteken indították utnak./mti/

bb 41. urrá lettek az árvíz okozta nehézségeken - eredményesen zárta az 1965-ös évet a mohácsi új barázda tsz

vid ká/sk-lm bs

1966. január 21.

a nagy árvizkárt szenvedett mohácsi új barázda tsz az elemi csapás ellenére eredményes esztendőzt zárt. a dolgozók - elsősorban az asszonyok, akik a tagság 60 százalékát képviselik - urrá lettek az árvíz okozta nehézségeken. a zárszámadó közgyűlésen józsa istván elnök hangsúlyozta: régen ilyen természeti csapás a parasztcsaládok százait tette volna tönkre, most viszont - közös erővel - nemcsak ellensúlyozni tudták a veszteségeket, hanem még növelték is a jövedelmet az előző évhez képest.
/folyt.köv./

14.00/a

- 42 -

bb. 41./ urrá lettek.... folyt./lm

az 550 holdas termelőszövetkezet 1965-ben huszmillió forint értékű árut adott el, ötmillióval többet, mint amennyire szerződést kötöttek. ez főleg a jobb terméshozamoknak köszönhető. a gazdaság 1965. évi tiszta jövedelme 14,5 millió forint volt, vagyis több mint kétmillióval haladta meg az előző évit.

egy munkaegységre 38 forint részesedést fizettek és ehhez még 15 forint prémium járult. a tagok átlagos évi jövedelme 17.200 forint, ami 2456 forinttal haladja meg az előző évit. a kereseti „szóródás”, azonban igen nagy. a 30 000-40 000 forintos keresetű tagok mellett hetvenen vannak olyanok, akiknek a közösből származó évi jövedelme jóval alatta marad az átlagnak./mti/

bb 42. fiatal mezőgazdasági szakemberek tanácskozása miskolcon

vid ká/tr-lm bs

1966. január 21.

a kiskörmend megyei végrehajtó bizottsága pénteken tanácskozást rendezett miskolcon több mint 100 tsz-ben és állami gazdaságban dolgozó fiatal szakember részvételével. szögeczky lászló, az mszmp borsod megyei pártbizottsága mezőgazdasági osztályának vezetője vitaindító előadásában többek között kifejtette, hogy a fiatal szakemberekre nemcsak a nagyüzemi módszerek elterjesztése, a korszerű agrotechnika alkalmazása vár, részt kell venniük a falu új arculatának kialakításában, az ismeretterjesztési, népművelési munkában is. különösen a tsz-fiatalokkal foglalkozzanak sokat. már az általános iskola felső tagozataiban tanulókkal meg kell szerettetni a mezőgazdasági munkát./mti/

bb 43. dr. sebestyén tipornak

sk-lm sr

1966. január 21.

a pénzügyminisztérium elhunyt osztályvezetőjének a temetése január 24-én fél 12 órakor lesz a farkasréti temetőben./mti/

15.03/-n

-43-

le

bb. 44. a bérezés alapja a képesítés - országos tanácskozás a pedagógusok bérrendezéséről

t vt/sk/sr/gy/bs

1966. január 21.

elkészült az alsó- és középfokú oktatási intézményekben foglalkoztatott pedagógusok bérrendezésére vonatkozó utasítás. az ennek végrehajtásával kapcsolatos feladatokról tanácskoztak pénteken a művelődésügyi minisztériumban a megyei, a megyei jogú városi tanácsok pénzügyi és művelődésügyi osztályvezetői, valamint a pedagógusok szakszervezete megyei bizottságainak titkárai. az értekezleten - amelyen dr. polinszky károly és lugossy jeno művelődésügyi miniszterhelyettesek is részt vettek - dr. nagy sándor, a minisztérium pénzügyi főosztályának vezetője tartott tájékoztatót. ismertette a béremelés főbb alapelveit.

a tájékoztatóból kitűnt, hogy a rendelkezésre álló évi 350 millió forintból 260 milliót a törzsfizetések, 20 milliót egyes pótlékok, 70 milliót pedig az óradíjak emelésére fordítanak. a bérezés alapja a képesítés, a munkaviszonyban eltöltött idő és a betöltött munkakör. a korcsoportok számát az eddigi 12-ről 10-re csökkentették, az első korcsoport kivételével a többiben egységesen háromévenként emelkedik a pedagógusok bére. lényeges változás, hogy az utolsó korcsoportban fix bértétel helyett alsó- és felső határos törzsfizetést határoztak meg. a korcsoportösszevonással lehetővé vált, hogy a pedagógusok már a huszonhetedik szolgálati évben megkapják a korcsoport szerinti legmagasabb fizetést. az új korcsoportrendszer a pedagógusok régi és jogos sérelmét is orvosolja, mert általában öt-hat évvel nyugdíjkorhatáruk elérése előtt a legfelsőbb bérkategóriába kerülnek. a korcsoportszűkítés előnye az is, hogy a fiatal pedagógusok gyorsabban juthatnak magasabb összegű törzsfizetéshez.

felemelték a különböző vezetői pótlékok jelentős többségét is. február 1-én életbelépő új bérutasítás a munkaviszonyban álló pedagógusok túlóráinak, helyettesítési óráinak és óradíj minőségben megtartott óráinak díját a mindenkori besorolás szerinti törzsfizetésük arányos részében állapítja meg, tehát a törzsfizetés meghatározott százalékát kapják.

elmondotta a tanácskozás előadója azt is, hogy a pedagógus bérrendezéssel egyidejűleg bevezetik a bérkeretgazdálkodást.. /mt1/

15.46/-n

-44-

bb. 46. tizenöt-husz kilométeres rianások a balatonon

vid ká/tr/gy/bs

1966. január 21.

a balaton jégmezején csütörtökön és pénteken óriási rianások keletkeztek. az eddig többnyire nyugalmi állapotban levő jégpáncél az éjszakák és a nappalok hőmérsékleti különbségei miatt tágulni kezdett, s robbanásszerű csattanással többhelyütt megrepedt. a dörrenéseket éles pengő hang és hárfákra emlékeztető csilingelés követte. az üdülő és kiránduló vendégek sokszor órákig időztek a parton, hogy tanúi lehessenek az érdekes jelenségnek.

a balatonon az utóbbi két napon több, egyenként 15-20 kilométer hosszú rianás keletkezett. néhány helyen már megkezdődött a jégtáblák torlódása is. a rendkívül magas vízállásnál befagyott balatonon most arra lehet számítani, hogy az utóbbi évek átlagánál lényegesen nagyobb mennyiségű jég csuszlik a partra. a partőri szolgálat a téli napokban sem szünetel, sőt az ellenőrzés még gondosabb, mint más évszakokban. a vízügyi igazgatóság megbízottai állandóan figyelik a jég mozgását, jelentik a partvédőművekben esett kárt és a parti létesítményeket fenyegető veszélyt./mt1/

..

bb. 48. az mszmp budapesti végrehajtó bizottsága és a fővárosi tanács végrehajtó bizottságának együttes ülése

t tf/tr/sr/gy/bs

1966. január 21.

együttes ülést tartott pénteken az mszmp budapesti végrehajtó bizottsága és a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága. két témáról tanácskoztak: budapest harmadik ötéves tervének irányelveiről, valamint az oktatási reform végrehajtásának soron következő feladatairól. az első napirendi pontot részletes vita után elfogadták, és úgy határoztak, hogy budapest harmadik ötéves tervének irányelveit jóváhagyás végett a fővárosi tanács ülése elé terjesztik. a második napirendi ponttal kapcsolatos jelentést is elfogadták és a fővárosi közoktatás továbbfejlesztésének alapjául szolgáló közös álláspontot alakítottak ki./mt1/

..

16.04/-n

-45-

W

bb. 45. pályaválasztási tanácsadás a szövetkezeti ipari tanulók
vizsgaremekeinek kiállításán

t sz/sk/vq/gy/bs

1966. január 21.

egy hónapon át hat bádogostanuló dolgozott az autóműtökészítő ktsz-ben a mestermunkájukon, a vajda hunyavára horganylemezből megformált kicsinyített másán. a mirkőz ktsz ipari tanulói a legújabb típusu, s a világpiacon is elismert szuper-8-as diesel próbapad miniatűr változatát 1 800 munkaóra alatt készítették el, szintén vizsgaremekként.

százötven más mestermunkával együtt ezek is ott sorakoznak az okisz népköztársaság uti bemutatótermében azon a kiállításán, amelyet ferenczi tiber, az okisz elnökhelyettese pénteken nyitott meg.

a szövetkezeti iparban jelenleg 15 000 tanuló sajátítja el a szakmát, s a vizsgaremekeikből évente rendezett kiállítás azt szolgálja, hogy a szülőknek és a jövő szakembereinek megkönnyítsék a pályaválasztást. a most megnyitott és február 10-ig nyitva tartó kiállításon a szövetkezetek szakemberei adnak felvilágosítást az érdeklődőknek, de a döntést, egy-egy szakma kiválasztását a kiállítás anyaga is megkönnyíti, mivel bemutatja, hogy a szolgáltató ipar különböző ágában, az építőiparban, vasiparban és más szakmákban milyen munka vár a fiatalokra. a budapesti autójavító ktsz tanulóinak kis sporikocsija például a lemezlakatosok, dukkózók, kárpitosok, szerelők együttes munkájának eredményét mutatja be. az egyesült jármű ktsz tanuló kis üzemanyagszállító kocsit és mezőgazdasági utánfutót küldtek a kiállításra, azoknak a másait, amelyet egyébként élethű nagyságban készítenek. a sinus ktsz tanuló miniatűr kombinát fűrészes és reszelőgéppel, a fok-gyem ktsz szakmunkásjelöltjei fogmarógéppel és csóvótmérővel, míg a budapesti jármű ktsz tanuló kis lakókocsival szemléltetik milyen munka vár a fiatalokra a szövetkezetekben. helyet kaptak a kiállításon a vizsgaremekként készült butordarabok, divatos ruházati cikkek is. a kiállítás megrendezése egyébként szintén az ipari tanulók munkája volt.

a szövetkezeti iparban, amint arról a kiállítás is tájékoztat, ezévből több mint 100 szakmában, 6 500 tanulóknak nyújtanak elhelyezkedési lehetőséget./mti/

16.20/-n

-46-

bb. 47. kresz-parkok épülnek pest megyében - ülést tartott a pest megyei közúti balesetelhárítási tanács

vid gő/ki/gy/bs

1966. január 21.

a pest megyei közúti balesetelhárítási tanács pénteken ülést tartott a fővárosban. bernáth andor a tanács titkára elmondotta, hogy bár hazánkban az elmúlt évben csaknem husz százalékkal növekedett a gépjárművek száma, a megyében tavaly, 1964-hez viszonyítva, csökkent a közúti balesetek száma. ehhez az eredményhez hozzájárultak a balesetelhárítási tanács kresz ankétjai, amelyekben tavaly több mint 30 000-en vettek részt.

a balesetelhárítási tanács idei terveiben számos kresz akadémia, ankét és kiállítás szervezése szerepel. tervezik továbbá, hogy levizsgáztatják a „hivatásos”, lovaskocsi-hajtókat, a magángépjárművezetők részére pedig vetélkedőket rendeznek. a tanács egyik legfontosabb feladatának jelölte meg az ifjúság oktatását. a múlt évben a ráckevei járás 11 500 általános iskolása közül 10 200 tett vizsgát a kerékpáros és a gyalogos közlekedés szabályaiból, s erről fényképes igazolványt kaptak. a kezdeményezés nagy érdeklődést váltott ki, ezért a tanács megyeszerte lehetővé teszi a gyermekeknek a vizsga letételét. a fiatalok oktatását segíti elő a közlekedési játszóparkok építése. az első ilyen létesítményt a tavasszal aszódon adják át a gyermekeknek. társadalmi összefogással vácsott, cegléden és ráckevén építenek közlekedési játszóparkot. a megye középiskoláiban motoros szakköröket alakítanak, a felnőttek részére pedig a járási székhelyeken megalakítják a magyar autó klub helyi csoportját./mti/

.-.

bb. 49. vonaton hozta világra gyermekét egy somogy megyei asszony

vid sk/fm/gy/bs

1966. január 21.

a szombathely-pécs között közlekedő sebesvonaton, murakeresztur és nagykanizsa között hozta világra gyermekét mónus lászlóné, somogy megyei perdőcmajori lakos. a 25 éves asszony férjével utazott, amikor váratlanul szülési fájdalmai jelentkeztek. a férj végigfutott a szerelvény kocsijain, orvost keresett, de eredménytelenül. az utasok közül kiss zsuzsa és dr. molnár jennőné vas megyei pedagógusnők siettek az anya segítségére, aki egy fülkében szerencsésen megszülte gyermekét. az újszülöttet és az anyát a nagykanizsai pályaudvarról mentőautó vitte a városi kórház szülészeti osztályára. mindketten egészségesek./mti/

.-.

16.26/-n

-47-

bb 50. ülést tartott a szakszervezetek borsod megyei tanácsa

vid/hné/s fm bs 1966. január 21.

a szakszervezetek borsod megyei tanácsa pénteken miskolcon jáló andrás vezető titkár elnöklétével ülést tartott. az ülésen -amelyen résztvevett dojcsák jános, a borsod megyei pártbizottság titkára, a szot elnöksége részéről pedig gyöngyösi istván, az építő fa- és építőanyagipari dolgozók szakszervezetének főtitkára - a megye 1966. évi tervével kapcsolatos szakszervezeti feladatokat, a munkavédelmi teendőket tárgyalták meg. az ülés részvevői beható vita után határozatokat hoztak a szakszervezeti munka hatékonyságának fokozására. /mti/

-. -

bb 51. ideai programjáról tárgyalt a szabolics megyei nőtanács végrehajtó bizottsága

vid/sk/s fm bs 1966. január 21.

ideai munkatervét vitatta meg pénteki ülésén a szabolics-szatmár megyei nőtanács végrehajtó bizottsága. a program szerint a nőtanácsok egyik fontos feladatuknak tekintik a legutóbbi kongresszus anyagának, határozatának széleskörű ismertetését. a hagyományos termelési mozgalmak segítségével ismertetését. brigádokban dolgozók számának növelését tűzik ki célul. ismét meghirdetik a baromfitenyésztési versenyt, és mozgalmat indítanak abból a célból, hogy a községek zöldeggeltetését a háztáji gazdaságok termeléséből biztosítsák. hasznos javaslatokkal támogatják az asszonyok helyzetét könnyítő szolgáltatások fejlesztését, a pályaválasztási tanácsadók, a szülői munkaközösségek munkáját. /mti/

-. -

bb 53. közlekedési balesetet okozott a reggeli köd miskolcon

vid/sk/s fm bs 1966. január 21.

pénteken reggel súlyos közlekedési baleset történt miskolcon. a belvárosból a tiszai pályaudvar felé haladó, három kocsiból álló villamos szerelvény megállt az aluljáró alatt és az azt követő - ugyancsak három kocsiból álló szerelvény - a sűrű ködben nem véve észre az előtte álló villamost, beleszaladt.

az összeütközés következtében négy személy megsebesült; közülük kettő könnyebben, kettő pedig súlyosabban.

a megyei rendőrfőkapitányság közlekedésrendészeti osztálya a baleset okának kiderítésére vizsgálatot indított. /mti/

16.40

-. -
- 48 -

Me

bb 52. az idén megkezdik a jóds-, a xenon- és a fénymásoló lámpák gyártását - jön a robbanásmentes tv-készülék - sajtótájékoztató az egyesült izzóban

t sl sk vm vb 1966. január 21.

dienes béla, az egyesült izzó vezérigazgatója pénteken tájékoztatta az újságírókat a gyár múlt évi eredményeiről és ideai terveiről. a vállalat 1965-ben valamennyi tervmutatóját túlteljesítette, legnagyobb mértékben belkereskedelmi szállítási tervét. a hazai hiánycikklistát azonban így sem sikerült teljesen megszüntetni. mindezekelőtt rádiócsőből, ezen belül a tv-készülékekhez használatos csövekből volt és ma is van hiány. izzó lámpából sem volt annyi amennyi kellett volna, az autólámpák egy részét például Lengyelországból kellett behozni.

az idén újabb 12,8 százalékkal növeli termelését a gyár, s kerekén kétfélmilliárd forint értékű árut szállít belföldre és exportra. az export 19,5 százalékkal, a hazai szükségleteket szolgáló termelés 11,2 százalékkal nő. szinte ugrásszerű fejlődés előtt áll a vákuumtechnikai gépek gyártása, itt a termelés 47,5 százalékkal emelkedik. ezeknek a gépeknek egy részét exportálják, más gépeket, gépsorokat az egyesült izzóban, némelyiket a népgazdaság más ágazataiban helyezik üzembe. az egyesült izzóban például megkezdte működését egy olyan gépsor, amely óránként 2000 normál izzó lámpa gyártására alkalmas, a hazai izzó lámpa hiány egy-két típus kivételével az idén megszűnik. gépsorokat helyeznek üzembe a fénycsövek gyártásának fokozására, s megkezdődik a legújabb típusú, európai szinten versenyképes jóds- és xenonlámpák, továbbá a fénymásoló lámpák gyártása. a jóds- gáztöltésű lámpákat például film- és tv-felvételekhez, terek világítására lehet előnyösen felhasználni. ugyanakkora energiával másfélszer annyi fényt adnak, élettartamuk pedig kétszer akkora, mint a hagyományos izzó lámpáké. hasonló fényforrásokat Európában csak a phillips és az osram cégek készítenek. a jódlámpához hasonlóan nagy jelentőségűek az ugynevezett rövidívű xenonlámpák. a xenonlámpával világított szobában a színeket ugyan-olyan élesen meg tudjuk különböztetni, mint a népfénynél. ebből a lámpából az idén néhány száz készül, jövőre már a nagyobb sorozatra térnek át. új fénymásoló lámpák sorozata ez év második negyedében indul, s nagy sikerre számítanak, mert a lámpa a régebbihez viszonyított másfélszeres teljesítményével szintén európai színvonalon áll.

a gyár vezérigazgatója elmondotta, hogy hosszas kísérletek után sikerült megoldaniok a robbanásmentes tv-képcsövek gyártását. ezekhez a képcsövekhez már nem kell plexilüveg előtét, mert a bura még szándékos erős ütésre is csupán megreped és nem robban.

/folyt.köv./
16.45

- 49 -

Me

/bb 52. az idén..... 1. folyt./vm

a sorozatgyártás előkészületeit csak ez év végén tudják befejezni, a sorozat tehát csak jövőre indul. a szocialista tábor országai közül magyarországon kezdtek először kísérleteket ilyen robbanásmentes képcsővel, a munka azonban úgy elhúzódott, hogy időközben a szovjetunió nemcsak elvileg oldotta meg, hanem gyakorlatban is bevezette már a hasonló képcsők üzemszerű gyártását. természetesen ennek el- lenére sem hiábavaló nálunk a sorozatgyártás megkezdése, mert körül- belül két év múlva már kizárólag robbanásmentes képcsővel lehet csak forgalomba hozni tv-készülékeket.

befejezésül a gyártástechnológia nagymérvű fejlesztéséről szólt s a többi között bejelentette, hogy az idén már a vállalat fűtőanyagai közül teljes egészében kiszorul a szén, helyét átveszi a földgáz. ez lehetővé teszi a gyártási módszerek tökéletesítését, s egyben 50.000 tonna szén szabadul fel a népgazdaság más területei számára./mti/

-. -

bb 54. százezer villanyfogyasztó békés megyében

vid/lk/s bs

1966. január 21.

pénteken békés községben bekapcsolták a villanyt békés megye százezredik villanyfogyasztójának lakásába.

az ünnepélyes bekapcsoláskor hévizi andrást, a békési egyetértés termelőszövetkezet tagját, a százezredik fogyasztót, a vállalat villanyvasalóval, rezsóval és hőszugárzó- val ajándékozta meg. héviziék nemrég költöztek be az újonnan épített modern családi házba - ezelőtt tanyán laktak - és így nem kis meghatódottsággal fogadták a petróleumlámpát fel- váltó villanyfényt./mti/

-. -

16.50/-n

-50-

Kle

bb.36./ megkezdte tanácskozását...2. folyt./ gy

a nagy tapssal fogadott beszámolót szünet követte, majd meg- kezdődött a vita.

az első felszólaló, trencsényi-waldapfel imre akadémikus megállapította, hogy szabadságunkon, függetlenségünkön kívül gazdasági és kulturális fölemelkedés széles körű lehetőségeit köszönhetjük a szovjet népnek és a szovjetunió segítségének, példamutatásának. az irodalom, a művészetek, a tudományok, a technika terén egyaránt gazdag tapasztalatokat szereztünk. mindezeket a szocialista humanizmus foglalja egységbe. ez a humanizmus hatja át a szovjet nép életét és tevékenységét, a szovjet- unió és a szovjet nép kapcsolatait más népekkel. ez a legna- gyobb példa számunkra, amely megtermékenyíti irodalmunkat, mű- vészetünket, egész munkánkat.

trencsényi-waldapfel imre tetszéssel fogadott szavai után garai gábor, a magyar írók szövetségének titkára lépett a szó- noki emelvényre. előljáróban megállapította, hogy a magyar iro- dalom alkotóinak és műveiknek nemzetközi megismertetésére igazá- ban nagy lehetőségünk azóta van, amióta nagy számban jelennek meg orosz nyelven magyar regények, verseskötetek, drámák, stb. ily módon nem csupán a nagy szovjetország népei ismerkednek meg a magyar irodalmi alkotásokkal, hanem ezek egy világnyelv, az orosz nyelv segítségével szinte a föld minden részébe eljutnak. ez egyebek közt arra is módot ad, hogy lemérjük irodalmunk való helyzetét a világirodalomban. klasszikusaink, a közelmúlt és a jelen íróinak, költőinek fogadtatása a szovjet közönség részé- ről azt mutatja, hogy nincs okunk szégyenkezésre.

a továbbiakban elmondta, hogy magyar író-, illetve műfordító- küldöttség vesz részt a szovjetunióban rendezendő és nagyon je- lentősnek ígérkező műfordítói konferencián. másrészt a hivatalos írőküldöttségen kívül sok szovjet vendéget várnak a nemzetközi költőtálalkozóra, amelyet budapesten októberben tartanak.

/folyt. köv./

17.03/-n

-51-

Kle

bb. 36. / megkezdte tanácskozását... 3. folyt./ gy

tőrekyné, a borsodi vegyikombinát mérnöke, borsod megyei küldött arról számolt be, milyen jelentősen segítették a szovjet-magyar baráti kapcsolatok a megye iparának fejlődését.

erdey-gruz tiber akadémikus volt a következő felszólaló - tényekkel, adatokkal illusztrálta a magyar-szovjet tudományos és műszaki együttműködés terebélyesedését, eredményeit. az alap kutatások összehangolásán túl leginkább az ipari szakemberek tapasztalatcseréi, személyes találkozásai kamatoznak szépen a gyakorlatban, a termelésben. önmagáért szóló tényként említette meg - sok egyéb mellett -, hogy a szovjetunió a hazánkkal 16 évvel ezelőtt megkötött tudományos-műszaki egyezmény alapján eddig mintegy 1 800 ipari létesítmény teljes technológiai dokumentációját bocsátotta rendelkezésünkre, ugyanakkor magyar szakemberek ezreit hívta meg hosszabb-rövidebb tanulmányutakra, tapasztalatszerzésre, a barátság és a kölcsönös segítőkészség jegyében magyarországi egyebek között fénycsőgyárak, festéküzemek tervezését, építését vállalta szovjet kérésre, uszódarukat, iszapszivattyúkat küldött és átadta azokat az új módszereket, amelyeket például a meddőhányók hasznosításában munkáltak ki szakembereink.

babics antal akadémikus arról beszélt, hogyan segítheti az orvosok önképzését, tájékozódását a legfrissebb szakirodalomban az orosz nyelv ismerete. ugyanis azonkívül, hogy évente hozzávetőlegesen 40-50 magyar orvos ismerkedhet meg közvetlenül szovjet kórházak, egészségügyi intézmények munkájával, mind több és több a magyar nyelven megjelentetett szovjet szakmunkák száma is.

major julia, a debreceni ruhagyár tyereskova nevét viselő szocialista brigádjának vezetője a gyár és kisebb kollektívájának munkájáról beszélve örömmel újságolta, hogy a debreceni dolgozók közül is sokan jártak már a szovjetunióban és az ott szerzett élményekkel együtt értékes, hasznosítható termelési tapasztalatokkal tértek haza.

/folyt. köv./

17.20/-n

-52-

bb. 36./megkezdte tanácskozását.... 4. folyt./ gy

buss jános, a kiskunhalasi állami gazdaság igazgatója elmondta, hogy megyéje, bács megye, régóta ápol sokrétű baráti kapcsolatokat a szovjetunió krim-1 területével, ezen belül két város, kecskemét és szimferopol testvérvárosi „okmánnyal”, mélyítette el együttműködését. a barátság jegyében csupán az elmúlt esztendő „vendég-mérlegén”, csaknem 2 000 - 2 000 szovjetunióbeli, illetve magyarországi látogatás szerepelt.

kovács andrás újságíró megemlítette, hogy heves megyében a magyar-szovjet baráti társaság legutóbbi kongresszusa óta több mint 400 - témáját az élet legkülönbözőbb területeiről merítő - kiállításon mutatták be a szovjet emberek hétköznapijait, alkotó tevékenységét, tudományát, művészetét, kulturáját. az iskolai oktatáson kívül 40 nyelvtanfolyamon tanulhatták az érdeklődők az orosz nyelvet. a szovjet filmeket az elmúlt négy évben heves megyében összesen két és félmillió nézőtábor előtt játszották. sok-sok élményt szerez és új ismereteket is eredményez az általános iskolások és a gimnazisták kiterjedt diáklevelezése.

ezután szünet következett. a délutáni ülésen részt vett és az elnökségben foglalt helyet péter jános külügyminiszter is.

/folyt. köv./

bb. 57. vácától teljes szélességében zajlik a duna - bajáig befagyott a déli duna-szakasz - kisebb zavarok a gázellátásban - elszállították a havat a nagyköurtről

ö sb-hbj/lk/vg/gy/bs

1966. január 21.

a fokozódó hideg hatására erősödött a dunán a zajlás. a felső duna-szakaszon a víztükörnek 75-80 százalékát takarják el a jégtáblák, de vácától lefelé teljes szélességében zajlik a folyó. a sűrű tömegben érkező jégtáblák a magyar-jugoszláv határon kialakult 7 kilométeres jégmezőnél megakadtak, s viszonylag gyors ütemben növesztették tovább ezt a jégpáncélt. csütörtök reggeltől délután 4 óráig majdnem 10 kilométerrel bővült a jégmező és elérte mohácsot, péntek reggelre pedig további 20 kilométeres szakaszon, bajáig befagyott a duna.

/folyt. köv./

17.26/-n

-53-

bb. 57. /vációl teljes.... 1. folyt./ gy

a déli duna-szakaszon a bajai, a mohácsi, az apatini és a gombosi jégmezővel együtt már több mint 80 kilométer hosszú álló jég takarja a folyót. a jégakadály lassítja a víz levonulását, s bajánál egy nap alatt 74 centiméterrel duzzasztotta a dunát. a gombosnál keletkezett jégmező alja és a folyómeder viszont néhány nap alatt már annyira kikopott, lecsiszolódott, hogy meggyorsult a vízáramlás. ezért csütörtök reggeltől péntek reggelig gombosnál 16, apitannál pedig 7 centiméterrel apadt a duna. az országos vízügyi főigazgatóság utasítására pénteken a jégtörőhők megkezdték a bajai és a mohácsi jégpáncél átvágását. csatornát, 20-30 méter széles utat nyitnak a jégmezőben, hogy a hajókat a szabad víziúton gyorsan átcsoportosíthassák a jégpáncél veszélyes pontjaira, amelyeken majd a torlaszképződés tünetei mutatkoznak. hasonló csatornát vág két magyar jégtörő a gombosi jégmezőben is. északról dél felé haladnak, s ha elkészül a csatorna, visszafordulnak és megkezdik a jégpáncél feldarabolását. pénteken délre egyébként bajától északra majdnem 30 kilométernyire, fajs közeliében is megállt a jég, mintegy 13 kilométeres szakaszon. a jégtörőknek ebben a jégmezőben is csatornát kell készíteni, hogy fajsztól az országhatárig, tehát a torlaszképződésre leghajlamosabb folyószakaszon, fokozott felügyeletet, ellenőrzést tarthassanak.

tovább javultak az utviszonyok. a kpm közúti főigazgatóság péntek esti tájékoztatása szerint az országban valamennyi főközlekedési út járható, néhol azonban csak nehezen. az északkeleti országrészben, szabolcs-szatmár, továbbá borsod-abauj-zemplén megyékben sok összekötő és bekötő úton torlaszok akadályozzák a forgalmat. borsodban, ahol a legkedvezőtlenebb a helyzet, a közúti igazgatóság 11 motoros hókével és 23 lánctalpas vontatóra szerelt ekével takarítja az utakat.

budapesten a nagy hidegben rendkívül megnőtt a gázfogyasztás, pénteken délelőtt azonban kisebb zavarok keletkeztek. dunaujvárosban - ahonnan jelentősebb mennyiségű gázt kap a főváros - a gáztermelő kemencéket nem sikerült teljesen feltölteni, mert a gáztermeléshez szükséges szén belefagyott a vasúti kocsikba és kiürítésük vontatottan halad. dunaujváros pénteken reggel 8 órától déli 12 óráig a szokottnál kevesebb gázt adott a fővárosnak. a gázművek, bár az óbudai gázgyár és az alberfalvi földgázbontó a maximumot nyújtotta, részleges nyomáskorlátozást volt kénytelen életbeléptetni, ami különösen csepelen és pesterzsébeten éreztette hatását. délután már a szokásos mennyiséget adta dunaujváros és a nyomás némileg javult.

/folyt. köv./

17.30/-n

-54-

bb. 57. /vációl teljes.... 2. folyt./ gy

a fővárosi köztisztasági hivatal tefu kocsikkal szállította a havat a főútvonalokról. péntek estére már eltűntek a hóprizmák a nagykörutról és a nagyköruton feloldották a rendkívüli parkolási tilalmat. a kiskörutról, az előzetes számítások szerint, 48 órán belül szállítják el a havat, folytatják a forgalmasabb mellékutvonalak takarítását. pénteken délelőtt 1 766, délután 4 303 alkalmi hőmunkás dolgozott, közülük sokan a főútvonalakon a jégbordát törték./mti/

..

bb 58. ülést tartott a szakszervezetek csongrád megyei tanácsa

vid gg vm fm

1966. január 21.

pénteken szegeden ülést tartott a szakszervezetek csongrád megyei tanácsa. a megyei tanács elnökségének beszámolóját hoffmann márton, az szmt vezető titkára ismertette. elmondotta, hogy csongrád megye ipara az elmúlt években sokat fejlődött. a második öt éves terv alatt a gépipar termelése megháromszorozódott. olyan új nehézipari ágazatok honosodtak meg csongrádban, mint a kőolaj és földgáz termelése, valamint a gumipar. a terület ipari üzemei többségükben sikerrel teljesítették az 1965 évi terv feladatait. tavaly egymilliárd háromszázmillió forint értékű ipari és kétszázmillió forint értékű mezőgazdasági terméket exportáltak csongrádból. négy világrész több mint ötven országába jutottak el az itt készült termékek.

az értekezleten hangsúlyozták, hogy az elért jó gazdasági eredmények nagymértékben köszönhetők a dolgozók szocialista munkaversenyének. az idei évben is fontos feladata a szakszervezeteknek a szocialista munkaverseny szervezése, az ujitó- és tapasztalatcsere mozgalom népszerűsítése, a dolgozók érdekvédelme. a tanácskozáson sokrétűen megvitatták a szakszervezetek múlt évi munkájának tapasztalatait és összegezték az 1966-os terv végrehajtásával kapcsolatos feladatokat, különös tekintettel azokra a tennivalókra, amelyek a termelést segítő új gazdasági intézkedésekből adódnak./mti/

..

17.40/-n

-55-

bb 55. fokozott védelmet a zord időben, nagy hóban éhező hasznos vadállományok - a magyar vadászok országos szövetségének felhívása

i cs j vm ká

1966. január 21.

a hét eleji nagy havazások és a legutóbb bekövetkezett zord hideg miatt nehéz helyzetbe került az ország értékes vadállománya: az őzek, szarvasok, dámvadok, s a már erősen vemhes vaddisznókocák, főleg pedig a foglyok, fácánok és mezei nyulak alig jutnak már természetes eleséghez, s így elgémberedve, legyengülve igen könnyen a ragadozók vagy kóbor kutyák, vadorzók zsákmányul esnek. a vad- félek ugynevezett szoktató etetését számos vadásztársaságban és a vadrezervátumokban már a tél elején megkezdték, most azonban rendszeres és ellátásszerű takarmányozásra van szükség ahhoz, hogy az állományt megóvhassák a súlyosabb veszteségektől. a magyar vadászok országos szövetségének intéző bizottsága éppen ezért felhívással fordul az ország valamennyi vadásztársaságához:

- szükségesnek látszik, hogy a vadásztársaságok most minden rendelkezésre álló erőt mozgósítsanak a vadvédelemre - hangzik a felhívás. minden védelemre szoruló vad számára helyezzenek ki takarmányt a védett helyeken létesített etetőkhöz, s az etetőkhöz sugárszerűen törjenek utat lovasszánokkal, hókékekkel, hogy az esetleg legyengült vad is könnyebben az etetőkhöz találjon. a hatalmas táblákra szabdaltsik mezőkön fordítsanak külön gondot a fogolycsapatok rendszeres etetésére./mt1/

bb 56. eredményes évet zárt a kocsi aranykalász tsz - losonczi pál földművelésügyi miniszter is résztvett a közgyűlésen

vid ká tr vm

1966. január 21.

pénteken tartotta zárszámadó közgyűlését komárom megye egyik legnagyobb termelőszövetkezeté, a hétezer holdas kocsi aranykalász tsz. a közgyűlésen résztvett losonczi pál földművelésügyi miniszter és havasi ferenc, a megyei pártbizottság titkára is. az aranykalász múlt évi eredménye bizonyítja annak, hogy az időjárás sem foghat ki az olyan gazdaságilag szilárd termelőszövetkezetet, ahol bátran alkalmazzák a fejlett módszereket. a kocsiak most is jelentősen túlteljesítették terveiket. búzájuk 15,74 mázsával fizetett holdanként, 111 vagon kenyérgabonával járultak hozzá az ország ellátásához.

/folyt.köv./

17.44/-n

-56-

Me

/bb 56. eredményes.....1.folyt./vm

de nemcsak búzából, hanem a növények többségéből a tervezettnél többet takarítottak be. ezt jórészt annak köszönhetik, hogy 2.900 hold kapásterületen vegyszerrel irtották a gyomokat. különösen jól fízetett a tsz. hagyományos növénye, a sárgarépa. kocson még nem tapasztalt gazdag termést, holdankint 223 mázsát takarítottak be, s csak a sárgarépa 1.2 millió forint többletbevételt hozott.

a tervezettnél több bevételt adott az állattenyésztés is és így összességében 3,5 millió forinttal teljesítették túl 19 millió forintos bevételi tervüket. tiszta vagyonuk 5 millió forinttal növekedett, a munkaegység értéke a tervezett 47 forint helyett 55,3 forint. egy tag átlagos évi keresete huszonnétezer forint.

a közgyűlésen losonczi pál üdvözölte a tsz. tagságát és elismerését fejezte ki a kimagasló eredményekért./mt1/

17.45/-n

Me

-57-

bb. 36. /megkezdte tanácskozását.... 5. folyt./ gy

a szünet után elsőnek harmati sándor, a hazafias népfront országos tanácsának titkára szólalt fel. tolmácsolta az országos tanács és a népfront-mozgalom baráti üdvözlését. hangsúlyozta: napjainkban, amikor a nemzetközi reakció, élén az amerikai háborus kalandorokkal, vietnamban és másutt fokozza tevékenységét, az eddiginél is nagyobb jelentősége van számunkra a magyar-szovjet barátságnak. méltatta a szovjetunió következetes békeharagát, szerepét a nemzetközi béke fenntartásában, majd arról szólt, hogy a népfront-mozgalom a szocialista nemzeti egység megvalósítására irányuló munkájában erőt, bátorítást merit a szovjet nép példájából. befejezésül hangoztatta, hogy a hazafias népfront a jövőben még szorosabban kíván együttműködni a magyar-szovjet baráti társasággal, az egész nép érdekeit szolgáló, a társadalmi ügyet jelentő baráti kapcsolatok elmélyítésében.

ezután szombathelyi mária, a budapesti műszaki egyetem hallgatója számolt be egyetemük és a moszkvai energetikai intézet között kialakult közvetlen, baráti kapcsolatáról. a hallgatók közül mindkét oldalról sokan részt vesznek a nyári építőtáborok munkájában, meglátogatják a testvérintézmény tudományos és diák-köri konferenciáit.

dr. erdei péter, a mezőgazdasági tudományok kandidátusa, csongrád megye küldötte, a testvérvárosok kapcsolatának szép példáját mutatta be egyessza és szeged vonatkozásában. nemcsak hivatalos küldöttségeket cserélnek, hanem egyre több üzem és intézmény dolgozóit között épül ki személyi vagy levelezési kapcsolat. az utóbbi években szegedről 400 turista látogatott el egyesszába, onnan pedig mintegy 600-an keresték fel a magyar testvérvárost.

ezután szirmai istván, az mszmp politikai bizottságának tagja a központi bizottság titkára emelkedett szólásra.

/folyt. köv./

17.50/-n

-58-

kle

bb. 36. / megkezdte tanácskozását.... 6. folyt./ gy

szirmai istván beszédét mai bb. 2. számú kiadásunkon közöltük. a beszédre az alábbi javításokat adjuk:

az 1. folyt. első bekezdésének harmadik sorától a szöveg helyesen:

... a szovjetunió kommunista pártja. ma is a szovjetunió kommunista pártja a szocialista forradalmi elmélet tisztaságának leghűségesebb őrzője, lenini értelemben alkalmazója és továbbfejlesztője.

ebben az évszázadban... x x x

a 4. folyt. harmadik bekezdésének utolsó sora helyesen:

...a szovjet emberek ezt - szerényen - internacionalista...

x x x

az 5. folyt. második bekezdésének tizedik sorától a helyes szöveg:

...elért eredményeit. és ahol a népek, nemzetek szabadságukért, függetlenségük védelméért az imperialisták erőit ellen igazságos háborút, fegyveres harcot vívnak, ott fegyverekkel, katonai ismeretel megosztásával is segít. így van ez most vietnam népének igazságos háborújában. a szovjetunió nyújtja vietnamnak a legtöbb segítséget fegyverekben, katonai felszerelésekben és más, a háboruhoz és a polgári élethez szükséges javakban. ezt nyugtázzák a vietnami demokratikus köztársaság kormánya vezetőinek elismerő és köszönő nyilatkozatai.

az elmúlt csaknem 50 esztendő...

x x x

a 6. folyt. hatodik sorától a szöveg:

... és a rágalmozók, de a mérlegelők...

x x x

/folyt. köv./

17.52/-n

-59-

kle

bb. 36. / megkezdte tanácskozását.... 7. folyt./ gy

ugyancsak a 6. folyt. utolsó bekezdésének alulról számított negyedik sorától a szöveg:

... kooperáción alapul. viszonyunk valóban a teljes egyenlőségre épül. a gazdasági kérdésekben...

x x x

a 7. folyt. első bekezdésének második sorától a szöveg:

... jellegéből eredően nem igényli a más országok belügyeibe való...

a második bekezdés negyedik sorában a „bázisa,” szó helyett

„ z á l o g a „

irandó.

ugyancsak a második bekezdés hatodik sorában a szöveg:

... lazítani a két nép közötti kapcsolatot. felesleges...

a második bekezdés alulról számított második sorában a szöveg:

.... a legfontosabb kérdéseiben is teljes...
az utolsó bekezdés negyedik sorától a szöveg:

... baráti társaságot minden becsületes magyar embernek. a szovjet-magyar barátság ügye...

szirmai istván beszéde a javításokkal felhasználható. emargóját feloldjuk!

/folyt. köv./

a szerkesztőségek figyelmébe!

illetékes hely kéri a lapokat, hogy szirmai istván elvtárs felszólalásának tényét említsék meg az mszbt-kongresszusi anyagban, magát a beszédet pedig a vasárnapi számban közöljék./mtl/

..

18.08/-n

-60-

le

bb. 59. megyei tanácselnökök értekezlete a parlamentben

t di/gg/sr/gy/cz

1966. január 21.

pénteken a parlamentben dr. dallos ferencnek, a minisztertanács tanácsszervek osztálya vezetőjének elnöklétével értekezletet tartottak a fővárosi, megyei és megyei jogú városi tanácsok végrehajtó bizottságainak elnökei. részt vett a tanácskozáson kiss károly, az elnöki tanács titkára és perényi imre, építésügyi miniszterhelyettes is. dr. maróti jános, a minisztertanács tanácsszervek osztályának helyettes vezetője vitaindító előadásában részletesen elemezte a mind nagyobb jelentőségű várospolitikai munka követelményeit, s a tanácsok ezzel kapcsolatos tevékenységét. beszámolt arról, hogyan alakult az elmúlt években az ország 62 vidéki városának lakáshelyzete, kommunális ellátottsága, hogyan fejlődött kereskedelmi hálózata, kulturális élete. ezután egyebek között rámutatott: a legutóbbi felmérés időpontjában csupán 22 város rendelkezett jóváhagyott általános rendezési programmal, 40 városi település fejlődésének elveit pedig csupán ugynevezett egyszerűsített, általános tervekkel alapozták meg. hangsúlyozta, hogy ezek a tervek nem mindenben felelnek meg a követelményeknek, mert kidolgozásukkor nem vették kellően figyelembe az iparfejlesztés várható mértékét és sok vonatkozásban kiindulási adataik sem állják meg a helyüket.

a továbbiakban elmondta, hogy a második ötéves terv időszakában az ipari beruházások csaknem 80 százaléka városokban valósult meg. lényegesen növekedtek a tanácsok rendelkezésére álló központi és helyi források. így például amíg 1960-ban a megyei, illetve járási jogú városok még csak kétmilliárd 846 millió forintos költségvetésből gazdálkodtak, addig 1965-ben ez az összeg elérte a hárommilliárd 830 millió forintot. figyelemreméltó - mondotta -, hogy 1960 és 1965 között 1,6 milliárd forintról 2,6 milliárd forintra emelkedett a járási jogú városok költségvetése. a többletnek mindössze 26 százalékát fordították a megnövekedett igazgatási költségek fedezésére; a nagyobbik részt a lakosságot szolgáló intézmények ellátására, fenntartására költötték.

/folyt. köv./

17.25/-n

-61-

W

bb. 59./ a megyei tanácselnökök.... 1. folyt./ gy

az elmúlt öt évben - az előzetes adatok szerint - az előirányoztnál 16 százalékkal nagyobb összeg, több mint 5,5 milliárd forint jutott a járási és megyei jogú városokat gazdagító beruházásokra. a lakosság hozzájárulása - ugyancsak 1960 és 1965 között - több mint 1,7 milliárd forinttal egészítette ki az állam gondoskodását. a járási jogú városok gyarapítására egy-milliárd 451 millió, a négy megyei jogú város fejlesztésére pedig 304 millió forint jutott helyi forrásból.

a beszámoló kitért arra, hogy a tanácsok helyes gazdálkodásának eredményeként a második ötéves terv időszakában általában a megyeszékhelyek és a leggyorsabban fejlődő ipari jellegű városok részesedtek a legnagyobb arányban a beruházásokból. ez utóbbiak, amelyeknek 1961 és 1964 között mindegy 33 százalékkal gyarapodott a lakossága, a lakásberuházások 38, a községfejlesztési alapból végzett fejlesztés 26, és az egyéb beruházások 27 százalékat kapták meg.

dr. maróti jános ezután nyomatékosan aláhuzta a városfejlesztésre szánt összegek további tervszerű koncentrálásának fontosságát. hangsúlyozta, hogy 1970-ig el kell készíteni valamennyi város általános rendezési tervét. elmondta, hogy az állami lakások felépítésével egyidejűleg, a vidéki városokban is nagyobb gondot kell fordítani a magánlakás, a sor- és társasház építkezések feltételeinek megteremtésére. arra szólította fel a megyei tanácsok vezetőit, hogy a következő öt évben a kommunális szolgáltatások, a köztisztasági, a parkosítási feladatok területén a jelenlegi színvonal biztosítására összpontosítsák erőforrásaikat. minden városban dolgozzák ki az ipari szolgáltatások fejlesztésének tervét, s a lehetőségekhez mérten számolják fel a kereskedelmi bolthálózat „fehér foltjait”.

a beszámolót vita követte./mt1/

..

18.30/-n

-62-

bb 61. fának, Lovaskocsinak ütközött a teherautó - ítéletek halálos közlekedési balesetekben

bc/tr/s sr la 1966. január 21.

két súlyos kimenetelű közlekedési baleset ügyében hirdetett ítéletet pénteken a pest-vidéki járásbíró.

gyura józsef tehergépkocsit vezetett cegléd felől budapestre. mellette a vezetőfülkében egy, a rakomány tetején pedig három személy utazott. cegléd határában a gépkocsi lefutott az útról, kidöntött két jelzőkövet és hátsó részével egy fának ütközött, a tetőn utazók leestek, közülük az egyik súlyosan megsérült, a másik kettő életét veszítette.

a bíróság gyura józsefet négy évi és két hónapi szabadságvesztésre ítélte és nyolc évre eltiltotta a gépjárművezetéstől.

kiss sándor pótkocsis tehergépkocsival vecsésen haladt keresztül, a helység belterületén a sebességet csökkentve tompított világitással közlekedett. egy szembe jövő gépkocsi fényszórója elvakította, de kiss nem állt meg, hanem tovább haladt, s bele-szaladt egy Lovaskocsiba, amelyet mintegy 40 méteren át maga előtt tolt. a kocsi két utasa az uttestre zuhant és meghalt.

a bíróság kiss sándort három évi és négy hónapi szabadságvesztésre ítélte és öt évre eltiltotta a gépjárművezetéstől.
/mt1

..

bb 63. újból műsoron „a szerelem ára,,

s/gg/s fm la 1966. január 21.

pénteken este a katona józsef színházban többéves szünet után ismét műsorra tűzték g.b. shaw: a szerelem ára című háromfelvonásos színdarabját. a felújított darabot réz ádám fordításában és both béla rendezésében mutatták be. a jelmezeket schäffer judit, a díszleteket bakó józsef tervezte.

a főbb szerepeket törőcsik mari, pap éva, balázs samu, major tamás és sztankay istván alakította./mt1/

..

18.25/-n

-63-



bb. 36. / megkezdte tanácskozását.... 8. folyt./ gy

folytatva a felszólalók sorát, suara róbert nyelvész, egyetemi docens a magyar-szovjet baráti társaság által szervezett orosz nyelvtanfolyamok népszerűségéről szólt. hangoztatta: még nagyobb lenne az érdeklődés, amennyiben hathatósabban alkalmaznák az oktatás korszerű módszereit, az audiovizuális szemléltető segédeszközöket, tökéletesítenék a tananyag programozását és - a lehetőségekhez mérten - újabb nyelvi laboratóriumokat létesítenének.

révész géza, a tanácskozás délutáni elnöke bejelentette, hogy számos távirat, eredményes munkát kívánó levél érkezett a kongresszushoz. többek között táviratban üdvözölte a kongresszust a szovjet-magyar baráti társaság ukrán tagozatának elnöksége, kárpátontuli bizottsága, leningrádi, Lvovi tagozata, továbbá szimferopol város pártbizottsága, tanácsa és szmbt-tagozata, valamint a Ljuberecki gépgyár kollektívája. az elnök felolvasta az ukrán tagozat elnökségének táviratát, amelyet a kongresszus résztvevői nagy tapssal fogadtak.

a következő felszólaló Lipics jános, a vassurányi tsz elnöke volt, majd uszta gyula altábornagy, a magyar honvédelmi sportszövetség elnöke emelkedett szólásra: régi bajtársai és saját emlékeit idézve méltatta a magyar és szovjet katonák, partizánok évtizedekkel ezelőtt fogant fegyverbarátságának - a háborúk után - testvéri, internacionalista kapcsolattá alakulását.

nylsztor imrének, a hazafias népfront veszprém megyei bizottsága titkárának felszólalását követően mogyorósi julia bírónő hozzászólásával ért véget a kongresszus pénteki ülése. a tanácskozást szombaton reggel folytatják./mti/

bb. 60. négy milliárd forint értékű elfekvő készletet hasznosítottak a vállalatok - pénzügyi intézkedések a gazdálkodás hatékonyságának javítására - az ipari tárcák költségvetése az országgyűlés ipari bizottsága előtt

t zs/tm/zs/gy/la

1966. január 21.

az elmúlt esztendőben - a különböző intézkedések hatására - kerekén 7 milliárd forint értékű elfekvő készletet tártak fel a vállalatok, s ebből mintegy 4 milliárd forint értékű termék, nyersanyag, stb. már bekerült a népgazdaság vérkeringésébe - jelentette be kardos géza pénzügyminiszterhelyettes az országgyűlés ipari bizottságának pénteki ülésén, amelyen az ipari tárcák, valamint a közlekedés- és postaügyi minisztérium és az építésügyi minisztérium 1966. évi költségvetési tervezetét vitatták meg.

/folyt. köv./

18.42/-n

-64-

bb. 60. /négy milliárd forint.... 1. folyt./ gy

bondor józsef elnöki megnyitója után a pénzügyminiszterhelyettes vázolta az ipar második öt éves tervidőszakban elért eredményeit, s ezek sorában kiemelte az 1965. évi gazdálkodás néhány pozitív vonását. mint mondta, tavaly értékes eredmények születtek a költségszint csökkentésében, a létszám- és bérgazdálkodásban, a tervek szerint alakult a fizetési mérleg és az előzetes számítások szerint az állami költségvetés iparvállalatoktól származó bevételei is a tervezett szinten mozogtak.

- az idei előirányzatok szolidnak tekinthetők, s így szinte minden területen adottak a lehetőségek a túlteljesítésre. az ipar egyetlen ágában sem szabad azonban szem elől tévesztetni, hogy elsősorban minőségi, nem pedig mennyiségi többletre kell törekedni. a vállalatoknak ebben az évben is lelkiismeretesen, takarékosan kell bánniuk a létszámkeretekkel, a beralappal, amire külön ösztönzést ad, hogy míg tavaly a beralap-megtakarítás 50 százalékát, addig az idén 75 százalékát lehet a munkahelyeken visszatartani.

az idén a termelés emelkedését felülmúló arányban növekszik a korszerű termelés előmozdítója, a műszaki fejlesztési alap, s az iparban, építőiparban és közlekedésben együttesen meghaladja a 3 milliárd forintot. jogos követelmény, hogy a vállalatok tekintsék szívégyüknek az alap céltudatos, eredményes felhasználását.

az ipari beruházásokra rendelkezésre álló összeg a múlt évhez viszonyítva 2,2 milliárd forinttal emelkedik. ez külön is felhívja a figyelmet a beruházások koncentrált, gyors, gazdaságos lebonyolítására. az építőipar fontos feladata, hogy javítsa a minőséget, az építkezések ütemességét, fokozottan alkalmazza a nagy termelékenységű, korszerű építési módokat - elsősorban a lakásépítésben. ezt segíti elő többek között a működését ebben az évben megkezdő budapesti házgyár. 1966-ban újabb házgyarak építését is megkezdik.

/folyt. köv./

18.48/-n

-65-

bb. 60. / négy milliárd forint.... 2. folyt./ gy

a miniszterhelyettes tájékoztatta a bizottságot a gazdálkodás javítását célzó néhány pénzügyi intézkedésről is. mint mondta, a korábbi gyakorlathoz viszonyítva jelentős változás következik be a finanszírozás több területén, s ennek eredményeként a kisebb beruházások végrehajtásában lényegesen nő a vállalatok hatásköre, önállósága, egyidejűleg egyszerűbbé válik a beruházások lebonyolítása is. ehhez kapcsolódik az is, hogy a karbantartást és a felújítást a jövőben nem egymástól elkülönítve kezelik, s megszüntetik azokat a problémákat is, amelyek a felújítási alapok beruházásra történő fordításából adódtak. megtették az első lépéseket az illetékesek a tervezés rendszerének korszerűsítésére is. egyes tervmutatók, amelyek eddig kötelező jellegűek voltak, már csupán számítási anyagként kapnak helyet a tervben. sok bürokratikus megkötöttséget oldanak fel azzal, hogy megszüntetik a termelési érték tervszámának, a költségszint és a költségszint-csökkenés mutatójának kötelező jellegét. április 1-én a tervek szerint életbelép a szállítási szerződések reformja is. az új jogszabály alapján a megrendelők már csupán a tényleges szükségletre kötnek szerződést, s ha a szükséglet megszűnik, lehetőséget kapnak a szerződés felbontására. az indokolatlan szállításokat - megfelelő anyagi természetű intézkedésekkel - igyekeznek megszüntetni.

kardos géza végül hangoztatta, hogy az ipari tárcák költségvetési tervezete biztosítja a feltételeket a különböző ágazatok terveinek teljesítésére, a gazdasági feladatok végrehajtásához.

a beszámolót követő vita központi témája a beruházások lebonyolítása volt. a képviselők példák sorával bizonyították, hogy a milliós, sőt sokszor százmilliós nagyságrendű beruházások szervezetlenség, késedelmeskedés, minőségi hibák, anyagellátási problémák miatt sokszor a tervezettnél jóval lassabban térítik meg a befektetett összegeket. a gazdasági irányítás rendszerének továbbfejlesztésekor ezért sokoldalúan meg kell vizsgálni: milyen pénzügyi, tervezési, hatásköri intézkedésekkel alakítható ki a leggazdaságosabb beruházási rendszer.

/folyt. köv./

18.56/-nn

-66-

Me

bb. 60./négy milliárd forint... 3. folyt./ gy

nyomatékosan felhívták a figyelmet arra is, hogy az érintett tárcáknak zöld utat kell biztosítaniuk a fizetési mérleget javító beruházások előtt. gondoskodni kell arról is, hogy e beruházások kivitelezésekor zökkenőmentes együttműködés alakuljon ki a minisztériumok között. az építőipar vezetőit arra kérték, hogy következetese szigorúsággal szerezzenek érvényt a minőségi előírásoknak, mert a tapasztalatok szerint változatlanul sok az új otthonok, létesítmények gazdának panasza. helyesléssel vették tudomásul, hogy az építésügyi minisztérium már ebben az évben olyan bérezési formákat honosít meg, amelyek figyelembe veszik az építők munkájának minőségét, s az új otthonok átadásakor magasabb követelményeket állítanak a kivitelezők elé.

a közlekedés idej feladataival kapcsolatban a képviselők megállapították: a kapacitások maximális kihasználásával teljesíthetők az előirányzatok. végérvényesen fel kell azonban számolni az itt-ott még mindig előforduló keresztbe-szállításokat, s gondoskodni kell arról, hogy már a szállítási csúcsidezőszakok előtt minél nagyobb mennyiségű árut, egyéb terméket juttassanak el rendeltetési helyükre.

az ülésen részt vett és felszólalt vass istvánné, az országgyűlés elnöke, dr. horgos gyula kohó- és gépipari miniszter, dr. lévárdi ferenc nehézipari miniszter, nagy józsefné könnyűipari miniszter, horn dezső a közlekedés- és postaügyi miniszter első helyettese és simor jános építésügyi miniszterhelyettes. a vitában felszólalt balogh lászló, blaha béla, csedreki lászló, horváth istván, dr. pesta lászló, pióker ignác, szapor kálmán, szobek andrás, vida miklós képviselő, továbbá jávor ervin, az országos tervhivatal elnökhelyettese.

az országgyűlés ipari bizottsága az ipari tárcák, valamint a közlekedés- és postaügyi minisztérium és az építésügyi minisztérium idej költségvetési tervezetét egyhangúlag elfogadta, s azt az országgyűlésnek elfogadára ajánlja./mti/

-67-

19.00/-n

Me

bb 64. március 27-én világszerte megünneplik az ötödik színházi világ-
napot és az európai színjátszás 2500 éves jubileumát

t s sk vm fm

1966. január 21.

pénteken a kossuth klubban a tudományos ismeretterjesztő társu-
lat színházművészeti országos választmánya és a nemzetközi színházi
intézet/ itti/ magyar központja együttes ülést tartott. dr. hont ferenc
a tit színházművészeti országos választmányának elnöke, a színház-
tudományi intézet igazgatója röviden beszámolt a színházművészeti
szervezetek múlt évi munkájáról és azokról a kongresszusokról, ame-
lyeken magyar küldöttek is résztvettek, ezután elmondotta, hogy ez
év március 27-én is világszerte megemlékeznek az ötödik színházi
világnapról, amely ebben az évben egybeesik az európai színjátszás
2500 éves jubileumával. hazánkban ezenkívül a magyar színjátszás
megszületésének 175. évfordulóját ünnepeljük. ezen a napon az ország
illetve a világ minden színpadán felolvassák René Maheu-nak, az
unesco vezérigazgatójának megemlékezését a jelentős eseményről.
ugyanakkor a „színházi világnap”, jelezésével jelennek meg az összes
színházak plakátai is. ebből az alkalomból a görögországi ~~színház~~
színházi fesztivált rendeznek és az itti magyar központja tárgyaláso-
kat folytat arról, hogy ezen a seregszemlén magyar társulat is részt
vegyen, mégpedig egyik hazai írónk klasszikus művével.

a színházi világnap alkalmából a krisztina körüti színháztörténeti
muzeumban érdekes kiállítást rendeznek „színház a bélyegen”, címmel
a világon megközelítőleg 3000 színházi témájú bélyeget bocsátottak
ki, de mindezt természetesen nem tudják bemutatni a tárlaton, éppen
ezért kiválogatják a legérdekesebbeket, amelyeket fényképen felnagyít-
va mutatnak be az érdeklődőknek. a magyarországon színre vitt görög
drámák előadásairól készült fotókból, plakátokból, legnevesebb szí-
néseink portréiból még egy anyagot állítanak össze, amelyet görög-
országba küldenek. itt ugyanis antik görög drámák a világ színpadán
címmel nagyszabású nemzetközi tárlatot rendeznek, amelyen a magyar
anyagot is bemutatják.

ugyancsak az évforduló alkalmából március 27-én világszerte szin-
házi kerekasztal-konferenciákat rendeznek, s ehhez kapcsolódóan fel-
vetődött a gondolat, hogy budapesten és néhány vidéki városban ha-
sonló összejövetelüket szervezzék. /mti/

II delfeiban

19.04/-n

-68-

bb 62. betörőbanda került kézre

i fe j vm sr

1966. január 21.

csütörtökről péntekre virradóan kispesten, a pannónia utca 15.
szám alatti pannónia étterembe ismeretlen tettesek hatoltak be,
és elloptak 30.000 forint értékű hangszert, valamint az étterem
alkalmazottainak ruhaneműit. néhány órával később a rendőrség elfog-
ta a betörőket: szabó jános 31 éves, lengyel jánosné született
merke katalin 28 éves foglalkozás nélküli és wetzl gábor 22 éves
segédmunkás, büntetett előéletű személyeket. a betörőkkel együtt
rendőrkezre került rakitovszky istván 36 éves foglalkozás nélküli,
rovottmúltú, budapest, ix. kerület, aszódi utca 14. szám alatti
lakos, aki a ix. kerületben követett el sorozatos betöréses lopást.
a ix. kerületi rendőrkapitányság valamennyiüket előzetes letartóztá-
tásba helyezte és büntető eljárást indított ellenük. /mti-

bb 65. rádió-televízió kiállítás dunaujvárosban

vid j vm

1966. január 21.

pénteken este dunaujvárosban, a vasmiklub előcsarnokában a
székesfehérvári villamosági, televízió- és rádiókészülékek gyára
kiállításon mutatta be a gyár legújabb termékeit, köztük néhány
olyat, amelyet rövidesen forgalomba hoz a kereskedelem.

a kiállítás sztárja a „t.c.sztár”, nevű nagyképernyős televízió-
vevőkészülék. a hangszint, a képméretet és a fekete-fehér szint
automata szabályozza, ezért a gép kezelése igen egyszerű. képérzé-
kenysége három-négyszer jobb a korábbi típusú készülékeknél. a ká-
vából kiugró „csupaszem”, t.c.sztár rövidesen forgalomba kerül.

a favorit és a horizont televíziók mellett kiállították a gyár
többféle rádióját is, amelyek közül a legújabb az urh vételre is
alkalmas autó-táskarádió. mint újdonságot mutatták be a tíz lemez
adagolására alkalmas, rádióval egybeépített lemezjátszót. ez utóbbi
azonban még csak exportra készül.

a televízió- és rádiókiállítás egy hétig marad nyitva. /mti/

19.10/-n

-69-

bb. 66. időjárásjelentés

j/gy/La

1966. január 21.

a meteorológiai intézet jelenti 1966. január 21-én, pénteken este:

párás, igen hideg idő

várható időjárás szombat estig: felhős, párás, igen hideg idő, helyenként havazással. mérsékelt szél, többfelé köd- és zuzmaraképződés. Legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton: általában mínusz 3-7 fok között, az erősen ködös helyeken mínusz 10 fok körül./mti/

-70-

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fem-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1966. január 22.

bb. 1. magyar filmek három világrész kilenc fesztiválján - filmversenyek sorozata az év első felében

i s/hné/fm/gy/cz

1966. január 22.

kialakult már az év első felének fesztivál-programja, s mint ez mutatja, eseményekben illetve versenyekben gazdag hónapok következnek a világ filméletében. a magyar filmművészet képviselői a hagyományokhoz hiven az idén is ott lesznek minden jelentős fesztiválon. még nem dönt el véglegesen, hogy az egyes találkozók milyen alkotásokkal veszünk részt, de az biztos, hogy februártól júliusig három világrész kilenc fesztiválján mutatják be legjobb rövid-, dokumentum- és játékfilmjeinket. firenzében február 7-től 13-ig rendezik meg a dokumentum- és szociográfiai filmek nemzetközi versenyét, a „festival de populaire,,-t. a találkozón több magyar filmet mutatnak be. azon a napon, amikor az olaszországi városban eredményt hirdetnek, többszáz kilométerre firenzétől megnyitják az egyik legjelentősebb rövidfilmversenyt, az oberhauseni fesztivált. február 13-19 között tizenkettedik alkalommal gyűlnek össze a német szövetségi köztársaságban a világ filmművészei, hogy bemutassák legújabb kisfilmjeiket. az oberhauseni versenyen levetítik györgy istván: holtpont, huszárik zoltán: elégia, czigány tamás: részletek bach matheus passiójából című rövidfilmjét, továbbá kovásznai györgy: mesék a művészet világából - a zene című rajzfilmjét és kern andrásnak „mi lesz?„ című munkáját.

ugyancsak februárban, még pedig 28-án kezdik vetíteni az olaszországi cortina d, ampezzóban a legérdekesebb sportfilmeket. a hagyományos találkozón nyolc magyar produkciót, kisfilmet, híradót, oktató- és televíziós riportfilmet mutatnak be, természetesen mindegyik témája a sport. a fesztivál március 5-ig tart. márciusban két világrészben peregnek magyar filmek, a délamerikai mar del plata-ban, a hagyományos nemzetközi játékfilm versenyt 2-től 12-ig rendezik meg.

/folyt. köv./

-1-